

G. F. Händel's Werke.

Lieferung LXVI.

O p e r n

Band XII.

O t t o n e.

Ausgabe der Deutschen Händelgesellschaft.

Leipzig,

Stich und Druck der Gesellschaft.

1881.

Georg Friedrich Händels Werke.

Ausgabe der Deutschen Händelgesellschaft.

Lippe.

Stich und Druck der Gesellschaft.

Ottone
Opera
di
G. G. Händel.

MOTTO

THE MASTERS OF THE

LIBRARY

IN THE UNIVERSITY

OF TORONTO

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

DO NOT USE THIS LIBRARY CARD

FOR ANYTHING BUT A LIBRARY CARD

OTTONE

Opera in tre Atti.

PERSONAGGI.

OTTONE, Rè di Germania, amante di Teofane	Contr'alto.
TEOFANE, figlia di Romano Imperator d'Oriente	Soprano.
EMIRENO, corsaro, altrimenti Basilio fratello di Teofane	Basso.
GISMONDA, vedova di Berengario tiranno d'Italia	Soprano.
ADELBERTO, figliuolo di Gismonda	Alto.
MATILDA, cugina d'Ottone, promessa ad Adelberto	Alto. [Soprano.]

La Scena si finge in Roma e ne' suoi contorni.

Vorwort.

OTTONE wurde am 21. August 1722 in der Composition beendet und am 12. Januar 1723 zuerst aufgeführt. Der Text ist von Nicola Haym.

Das Autograph ist unvollständig, und von dem Handexemplar liegt nur der letzte Act vor. Um die Lücken auszufüllen, mussten 9 Arien —

- „Ritorna, o dolce amore” (S. 30),
- „S'io dir potessi” (S. 70),
- „Le profonde vie” (S. 72),
- „Cerro altier” (S. 124),
- „Vinto è l'Amor” (S. 128),
- „Io sperai trovar” (S. 132),
- „Cara, tu nel mio petto” (S. 134),
- „Di far le sue vendette” (S. 139),
- „Tra queste care” (S. 142) —

aus den gleichzeitigen Drucken von Walsh aufgenommen werden. Auf diese Weise ist eine vollständige, auch die späteren Zusätze und Änderungen enthaltende Partitur hergestellt, mit Ausnahme der Arie S. 68 und des Recitativs S. 72, von welchen die Musik fehlt.

Die Ouvertüre ist hier in 4 Sätzen nach dem Autograph gedruckt. Für die Aufführung wurden nur 3 Sätze benutzt, wie es auch bei Walsh und in den gedruckten Stimmen steht; der 2. Satz fiel aus, der vierte trat an seine Stelle, die Gavotte macht den Schluss. Die Verbindung der 3 Sätze ist S. 144 angegeben.

Die von Walsh gedruckten Arien entsprechen dem Original, abgesehen von den zahlreichen Stichfehlern. Die grösste Abweichung besteht darin, dass häufig die Viola fehlt. Recht ersichtlich ist dies S. 68; nur die ersten 12 Takte sind im Autograph erhalten, der Rest des Satzes musste von Walsh genommen werden, und so hört mit Takt 13 die Viola plötzlich auf. Eine andere Abweichung des alten Druckes betrifft die Ziffern; diese sind grösstentheils hinzugesetzt, also nicht von Händel, wenn auch durchweg in seinem Sinne angegeben.

S. 99 ist der Schluss des Recitativs bei A nicht anzugeben. — Die Anerkennungen zu der Arie S. 47 und 49 sind nicht als gültige Varianten, sondern nur als Skizzen zu betrachten.

Die Aufführung der 7 Sätze S. 94, 96^(a), 100, 102, 114, 134 und 142 ist nicht nachzuweisen. Von diesen sind vier Stücke (S. 100, 102, 114 und 134) nur als erste Entwürfe anzusehen; die Musik von dreien derselben ist an anderen Stellen umgearbeitet benutzt:

- „Qual cervetta” (S. 100) in „Le profonde” (S. 72),
- „Dir li potessi” (S. 102) in „S'io dir potessi” (S. 70),
- „Pensa” (S. 136) in „Cara” (S. 134).

Durch Zeichen und Hinweisungen sind die Beziehungen der einzelnen Gesänge zu einander, sowie die bei den Aufführungen stattgefundenen Änderungen, soweit sich dieselben nachweisen lassen, auf dem kürzesten Wege angegeben.

Chr.

INDICE.

<i>OVERTURE</i>	Pag. 1
-----------------	-----------

Atto Primo.

GISMONTA.	<i>Arioso.</i> Pur che regni il figlio amato.....	12
" "	<i>Aria.</i> Giunt' in porto è la speranza	A 15
	La speranza è giunta in porto	B 17
ADELBERTO.	Bel labbro, formato per farmi beato.....	20
TEOFANE.	Falsa imagine, m'ingannasti	22 -
EMIRENO.	Del minacciar del vento si ride	24
OTTONE.	Ritorna, o dolce amore, conforta questo sen	30
MATILDA.	Diresti poi così? O pur mossa a pietà	31
GISMONTA.	Pensa ad amare, che dal tuo cor amor si chiede	35
TEOFANE.	Affanni del pensier, un sol momento	39 -
ADELBERTO.	Tu puoi straziarmi, puoi tormentarmi	43
OTTONE.	Dell'onda a i fieri moti sottratto in porto.....	46

Atto Secondo.

ADELBERTO.	<i>Aria.</i> Lasci, che nel suo viso, pria che da lei diviso	51
MATILDA.	" Ah! tu non sai, quant'il mio cor sospira	53
GISMONTA.	" Veni, o figlio, e mi consola, che se il viver	55
MATILDA.	All'orror d'un duolo eterno il mio amore	59
TEOFANE.	Alla fama, dimmi il vero, troppa fè	61
OTTONE.	Dopo l'orrore d'un Ciel turbato più vago	64
TEOFANE.	O grati orrori! o solitarie piante!	68
<i>Recit.</i>	<i>Aria.</i> S'io dir potessi al mio crudele	70
EMIRENO.	Le profonde vie dell' onde	72
OTTONE.	Deh! non dir, che molle amante	75
GISMONTA.	Matilda. <i>Duetto.</i> Notte cara! a te si deve il trionfo	78

Atto Terzo.

OTTONE.	<i>Aria.</i> Dove sei? dolce mia vita! senza te dovrò	81
GISMONTA.	" Trema, tiranno, ancor dice a ti il fato allor	84
OTTONE.	<i>Recit.</i> Io son tradito	A 86
<i>Aria.</i>	Tanti affanni ho nel core, ch'il dolore	87
<i>Recit.</i>	Io son tradito	B 90
<i>Aria.</i>	Un disprezzato affetto, un misero sospetto	91
"	Non a tempre per colpi si fieri	94
ADELBERTO.	<i>Arietta.</i> A te lascio, l'idol mio, tu preserva	A 96
<i>Aria.</i>	D'inalzar i flutti al ciel fia che cessi	B -
EMIRENO.	Qual cervetta che cacciata più non sa	100
TEOFANE.	Dir li potessi vedi, crudele	A 102
"	Benchè mi sia crudele, benchè infedel	B 104
EMIRENO.	Nò, non temere, oh bella! contenta	107
TEOFANE.	Gode l'alma consolata quella calma	110
MATILDA.	Nel suo sangue, e nel tuo pianto	A ^a 114
"	Nel suo sangue, e nel tuo pianto	A ^b 115
TEOFANE.	OTTONE. <i>Duetto.</i> A' teneri affetti il cor s'abbandoni	118
<i>Coro.</i>	Faccia ritorno l'antica pace	122

Appendice.

OTTONE.	<i>Aria.</i> Cervo altier, poiche prostrò..(A.I, Sc. 5, pag. 27)	124
MATILDA.	" Vinto è l'Amor da sdegno..(A.I, Sc. 5, pag. 30)	128
OTTONE.	Io sperai trovar riposo.....(A.I, Sc. 6, pag. 31)	A 130
" "		B 132
ADELBERTO.	Cara, tu nel mio petto	(A.I, Sc. 2, pag. 20.) e pag. 136. 134
MATILDA.	Pensa, spietata madre.....(A.II, Sc. 3, pag. 52.) e pag. 134. 136	138
TEOFANE.	Spera si mi dice il core....(A.II, Sc. 5, pag. 60.)	139
MATILDA.	Di far le sue vendette.....(A.II, Sc. 12, pag. 28.)	139
TEOFANE.	Tra queste care ombre gradite	142

OUVERTURE.

Musical score for Overture, featuring eight staves for woodwind and string instruments, and a piano reduction. The score is in common time, key signature of one flat. The instruments are: Oboe I, Oboe II, Violino I, Violino II, Violino III, Viola, Bassons, and Bassi. The piano reduction is at the bottom. The score consists of two systems of music.

2.

*Allegro.*

The image displays three staves of musical notation for a string quartet. The notation is in common time. The first staff uses a treble clef, the second staff an alto clef, and the third staff a bass clef. The music is divided into six measures per staff. The notation includes various rhythmic patterns such as eighth and sixteenth notes, and dynamic markings like 'f' (fortissimo) and 'p' (pianissimo). The overall style is characteristic of classical or baroque string quartet music.

4

The image displays three staves of musical notation for orchestra, spanning measures 4 through 7. The notation is written in 2/4 time with a key signature of one flat. The staves include parts for strings (Violin I, Violin II, Viola, Cello), double bass, and woodwind instruments (oboe, bassoon). The music consists primarily of eighth-note patterns, with some sixteenth-note figures and sustained notes. Measure 4 begins with a dynamic of f . Measures 5 and 6 feature sustained notes from the bassoon and double bass. Measure 7 concludes with a dynamic of ff .

Musical score page 5, measures 1-4. The score consists of eight staves for a full orchestra. The instrumentation includes two flutes, two oboes, two bassoons, two horns, two trumpets, three trombones, timpani, and strings. The music features continuous eighth-note patterns and sixteenth-note figures, primarily in the lower voices.

Musical score page 5, measures 5-8. The instrumentation remains the same. The music continues with eighth-note and sixteenth-note patterns, maintaining the rhythmic density established in the previous measures.

Musical score page 5, measures 9-12. The instrumentation is identical. The score includes a dynamic instruction "Adagio." followed by two sections of "Allegro." The first section of Allegro begins with eighth-note patterns, while the second section begins with sixteenth-note patterns.

Oboe I.

Oboe II.

Violino I.

Violino II.

Violino III.

Viola.

Bassons, e
Violoncelli.

Contrabassi,
e Cembali.

Musical score page 1 showing six staves of music. The staves are arranged in two columns of three. The top row consists of Treble, Alto, and Bass staves. The bottom row consists of Bass, Tenor, and Bass staves. The music is in common time and includes various note heads, stems, and rests.

Musical score page 2 showing six staves of music, continuing from the previous page. The arrangement is identical, with two columns of three staves each. The music continues in common time with various note heads, stems, and rests.

Oboe I.

Musical score for Oboe I. The staff shows a continuous line of eighth-note patterns.

Oboe II.

Musical score for Oboe II. The staff is mostly blank, with a few short notes appearing at the beginning.

Violino I.

Musical score for Violino I. The staff shows a continuous line of eighth-note patterns.

Violino II.

Musical score for Violino II. The staff is mostly blank.

Viola.

Musical score for Viola. The staff is mostly blank.

Bassons.

Musical score for Bassons. The staff is mostly blank.

Bassi.

Musical score for Bassi. The staff is mostly blank.

Musical score page 8, system 1. The score consists of six staves. The top four staves are treble clef, the bottom two are bass clef. The key signature is one flat. The music features eighth-note patterns and sixteenth-note figures. The first three staves play eighth-note patterns, while the last three play sixteenth-note figures. Measures 1 through 4 are shown.

Musical score page 8, system 2. The score consists of six staves. The top four staves are treble clef, the bottom two are bass clef. The key signature is one flat. The music continues with eighth-note patterns and sixteenth-note figures. Measures 5 through 8 are shown.

Musical score page 8, system 3. The score consists of six staves. The top four staves are treble clef, the bottom two are bass clef. The key signature is one flat. The music continues with eighth-note patterns and sixteenth-note figures. Measures 9 through 12 are shown.

Musical score for orchestra, featuring six staves of music. The key signature is one flat, and the time signature is common time. The music consists of eighth-note patterns and sixteenth-note figures.

Soli.

Musical score for orchestra, featuring six staves. The key signature changes to no sharps or flats. The music includes eighth-note patterns and sixteenth-note figures, with some rests and dynamic markings.

Tutti.

Musical score for orchestra, featuring six staves. The key signature changes to one sharp. The music includes eighth-note patterns and sixteenth-note figures, with dynamic markings like forte and piano.

A musical score page showing two measures of music for an orchestra and piano. The top five staves represent the orchestra, and the bottom two staves represent the piano. The music consists of eighth-note patterns and rests, primarily in common time.

A musical score for orchestra, page 10, showing measures 11-12. The score consists of eight staves. Measures 11 (Tutti) show eighth-note patterns in the upper voices and sixteenth-note patterns in the lower voices. Measures 12 (Soli) show eighth-note patterns in the upper voices and sixteenth-note patterns in the lower voices. The bassoon and double bass provide harmonic support with sustained notes.

A musical score for orchestra, page 10, showing measures 11 and 12. The score consists of eight staves. Measures 11 and 12 begin with a forte dynamic. The first two staves feature eighth-note patterns, while the remaining six staves show various sixteenth-note figures. Measure 12 concludes with a repeat sign and a double bar line.

Musical score page 11, measures 1-8. The score consists of six staves. Measures 1-4 show eighth-note patterns in the upper voices and sixteenth-note patterns in the lower voices. Measures 5-8 continue this pattern with some rhythmic variations.

Musical score page 11, measures 9-16. The score continues with eighth-note patterns in the upper voices and sixteenth-note patterns in the lower voices, maintaining the established rhythmic style.

Adagio.

Musical score page 11, measures 17-24 (Adagio section). The score features sustained notes and sustained rhythmic patterns. The bassoon and double bass provide harmonic support, while the upper voices play sustained notes.

ATTO PRIMO

SCENA I.

Atrio.

GISMONDA, e poi ADELBERTO.

(*Larghetto*)

Oboe unisoni.

Violini unisoni col Basso.

GISMONDA.

Bassi.

Par che re - - gni il fi - - glia a -

ma - to, il fi - glia a - ma - to, al - tro più, al - tro più bra - mar non sò, bra - mar non

sò, — al - tro più, al - tro più bra - mar non sò; pur che re - gni il
 fi - - glio a - ma - to, pur che re - gni il fi - glio a - ma - to, al - tro più bra - mar non sò, nò,
 bra - mar non sò, — al - tro più bra - mar non sò, al - tro più bra - mar non sò; pur — che re - gni il fi - glio a -
 ma - to, al - tro più bra - mar non sò, nò, bra - mar non sò.
Solo.

11

Adelberto.

Chi più lie-to è di me? Nel pun-to i stes-so che d'It-a lia sul tro-no ri-por-mi ar-di-sce il

6

tuo gran co-re, o madre! quì dal de-sti-no in mio po-ter e tratta Te-o fa-ne vez-zo-sa: e

Gismonda.

dal ne-mi-co Ot-to-ne, io tol-go in un sol dì Ro.ma, e la sposa. Di ri-ca-lear dell' Al-le-mail-no ad on-ta di

Be-ren-ga-rio il so-glio, go-di A-del-be-to: e go-di in quanto ser-ve al-la ven-det-ta no-stra del fa-

Adelberto.

vo-re del ca-so, che si pro-pi-zio a de-sir tuo si mo-strà. Og-gi fi-de-a di pos-se-de-ri co-

Gismonda.

lei soffri che in me pre-val-ga ad o-gni al-trò pia-cer. El-la ti vi-de quand'e-ri del suo pa-dre i-gno-to in

Adelberto.

cor-tez Non mai o sol tra i cor-ti-gien con fu-so. Se-co a fin-ge-ri Ot-ton per ciò tae-cin-gi.

Adelberto.

E co-me ta-le a di-ve-nir-le spo-so. E-sa in Ro-ma lo cre-de ed i-ri-schi del mar fug-

Gismonda.

gen-do in-con-tra dell' a-mormio l'in-si-die. Ot-ton non lun-gi di qui s'ag-gi-ra, e se la fa-ma il

ve-ro a noi ri-porta; è tra suoi le-gni in sor-ta, e quelli d'E.mi-re-no a-spra bat-ta-glia; e giunge-re al-la

Adelberto.

Gismonda.

sposa vie-to a lui del cor-sa-ro il fie-ro in-con-tro. Ma-dre, ma-dre, el-la vie-ne! Io non ho pre-pa-ra-ti per la

Adelberto.

fa - vo-la tu - a at - tie sem-bian-ti; quan-to me - glio fa-re-sti au-sar la for - za! È for - za gio - ve -

(ca ad incontrar Teofane.)

ra se ingan-no man-ca; voi fi-di mie-i, del mio se-cre-to a par-te, cau - ti che di-te, e se-con-da-te l'ar-te.

A. (v. pag. 12.)

Violino I. Oboe I.
Violino II. Oboe II.
Viola.
GISMONTA.
Bassi.

e Ob.II.

Oboe sol. e Ob.II. Viol. I.II. tr pp
Giunt' in por-to è la spe- ran-za, giunt' in por-to è la spe-

Sol. Viol. I. (senza Ob.) Viol. II.
ran - za, e già più non ha ti - mo - re, e già più non ha ti - mo - re dell' in - si - da on - da del mar,

16

e già più non ha ti - mo - re dell' in - fi - da on - da del mar,

Tutti.

dell' in - fi - da on - da del mar.

p

Giunl' in por-to è la spe - ran - za, e già più non ha ti - mo - re, non ha ti - mo - re,

p

e già più non ha ti - mo - re dell' in - fi - da on - da del mar,

Ob. Viol. I.
Ob. Viol. II.

dell'in-fi-da on-da del mar.

e Ob. II.

e Ob. II.

(Fine.)

Vin-si pur con la co-stan-za le pro-cel-le che il mio co-re sen-ve-ni-va-no a tur-bar,

Adagio.

— rin-si pur con la co-stan-za le pro-cel-le che il mio co-re sen-ve-ni-van-a tur-bar. Da Capo.

B. (r. pag. 15.)

(Violini.)

GISMONDA.

(Bassi.)

f. La spe-ran-za è giun-ta in por-to

V.

nè sa più di che temere se tranquillo re-de il mar, se tranquillo ve-de il mar, se tranquillo

re-de il mar; lu speranza è giunta in porto, la speranza è giunta in porto,

nè sa più di che temere se tranquillo ve-de il mar, se tranquillo

ve-de il mar, nè sa più di che temere se tranquillo

Tutti.

ve-de il mar.

(Fine.)

Sol mancarà al mio conforto que-sta sorte di pia-ce-re o-ra più non sò-bramar,

o-ra più non sò-bramar.

Dal Segno.

SCENA II.

ADELBERTO, e TEOFANE con seguito.

Adelberto.

Vien di Ro_ma_no in eli_ta fi_glia; e vol_gi in me tuo spo_so il guar_do. Un dop_pio gior_no, al

tuo ap_pa_rir in que_sto cie_lo è sor_to, nè già mai fo_ri_en_te di più ric_co_te_sor fe

Teofane.

do_no a Ro_ma. Si_gnor, ciò chio quì por_to do_te di ca_sta spo_sa è os_se_gui_o e

(mirato Adelberto visto dice tra se.)

Adelberto.

fe_de. (Ma que_sti è Ot_tone?) Di ro_se spar ga d'It_a lia il ge_nio il mu_zial au_gu_sto

Teofane (da se.)

let_to; ed ar_da di chia_ro fo_co a quel_le lu_ci ac_ce_sa la fa_ce d'I_me_ne_o. (Fa_ma bug_

Adelberto.

giar_dal) Ad af_frettar la lie_ta pom_pa io cor_ro. (Mi_se_ra me!) Da un gran ti_mor, da

Adelberto.

lun_go dis_a astro so vi ag_gio re_spi_rar... (Che di_rò?) Già dell' in_dug_gio o do a-

mor che mi gri_da. Fia de no_stri spon_sali a_ta_re il tro_no; i_vil ri_to s'ad_em_pia,

Teofane (da se, guardando il ritratto d'Otton che tiene in petto.)

i_vi_si strin_ga il le_ga me im_mor tal. (Pit_tu_ra in fi_da!)

Larghetto.

§

Violini unisoni.

ADELBERTO.

Bassi.

Bel lab-bro, for-ma-to per fur-mi be-a-to, il no-me di spo-so im-pa-ra ri-

dir, im-pa-ra a ri-dir, il no-me di spo-so, bel lab-bro, im-pa-ra, il no-me di spo-so im-

pa-ra a ri-dir! bel lab-bro, for-ma-to per fur-mi be-a-

-to, il no-me di spo-so im-pa-ra a ri-dir,

il no-me di spo-so im-

Viol. I, Ob. I, II.

Viol. II.

Viola.

-pa-ra a ri-dir!

Bassons.

Tutti Bassi.

(Fine.)

Mo_de_stia il con_sente, e de_staa_la men_te quel no_me a_mo ro_so un gra_to gio_ir, e de_staa_la
e Bassons.

6 6 5 6 6 5 6 4 3 4 4 3 6 7 3 6

Dal Segno.

men_te un gra_to gio_ir. Bel lab_bro, for_ma_to_

(parte)

SCENA III.

TEOFANE sola.

TEOFANE.

E ta_le Ot-ton? ta_le il mio spo-so? quel_lo che del mio sen per pom-pa qui ef.figia_to ha

men_tito pe_nel_lo? O_ve son le sem-bian-ze, che a va_gheg.giar mi pre-pa-ra-va in lui?

Man_da_ta fui per chè du_ras_se, oh Di-o! tra il ger ma_ni-co re-gno, e'l Gre-co im-pe-ro la

sta-bi-li-ta pa-ce, non per chè guer-ra e ter-na tra il mio ge-nio sor-ges-se, e'l do-ver mi-o.

Ma tal' è Ot-ton? ta_le il mio spo-so? e do_ve, do_ve ne an-dò la ma-e-stà del

ci-gliot Sgo-men-ta-ta, tre-mante, qual pren-de-rò nel ca-so mio con-si-gliot

22

TEOFANE.

(Bassi.) (Violone)

Fal-sa i.
ma-gi-ne, mi-nan-na-sti, mi mo-strasti un vol-to a-ma-bile, e quel vol-to mal-let-tò, e quel
vol-to mal-let-tò! fal-sa i. ma-gi-ne, mi-nan-na-sti, mi mo-strasti un vol-to a-
ma-bile, e quel vol-to mal-let-tò, e quel vol-to mal-let-tò, e quel vol-to mal-let-tò! fal-sa i.
ma-gi-ne, mi-nan-na-sti, mi-nan-na-sti, mi mo-strasti un vol-to a-ma-bile, — un vol-to a- ma-bile, e quel vol-to mal-let-
tò, e quel vol-to mal-let-tò. Or ces.
sa-to il dol-ce in-gan-no, tro-xo or-ro-re, tro-xo af-fan-no, tro-xo or-ro-re, tro-xo af-fan-no, o-re gio-je il cor spe-rò,
— tro-xo or-ro-re, tro-xo af-fan-no, o-re gio-je il cor spe-rò. Fal-sa i. Dal Segno.
Ritornello.
(Violino I.)
(Violino II.)
(Viola.)
(parte.)

CONCERTO.

(Segue il Vivace del Concerto grosso VI, vol. XXI, pag. 54—57.)

SCENA IV.

Padiglione lungo le spiagge del mare con navi.

OTTONE, ed EMIRENO, con seguito di soldati, e schiavi.

Ottone.

Te, che assa - lir le no_stre na_vio_sa_sti già ter_ror d'o_gni ma_re, ed o_gni li_to, io serbo in

Emireno.

do_no al ge_ni.to Au_gusto. Quan_to mag_gior fo_ra il tuo van_to, Ot_tone, se sa_pes_si qual si_a di corsa_ri in sem

Ottone.

Emireno.

bianze il tuo pri_gio.ne. Fa che l'u_diamo. O que_sto nò, ch'al_tie.ra Germania tu_a troppo n'andri.a; ti

Ottone.

ba_sti, che l'im_pe-ro de' Ma_ri in si verd'an_ni ad E_mi_ren rub.ba_sti. E se i tor_men_ti poi ti tra-

Emireno.

es_ser di bocca il tuo se_gre.to? Mi_nac_cie a_me? Se di ter_ri or ca_pa_ce sia que_sto cor, ben lo ve_de_sti al

lo_ra, che in mezo ai dar_di, all' a_sti io te cer_cai su la tua stessa pro_ra; e ca de_vial mio piè;

ma sal_vot_li da mor_te il du_rou us_bergò, l'us_berg_o on_dea voi suo_le ar_mar pro_vida te_ma il pet_to, e il

Ottone.

ter_go. Dome_rà la ca_te_na il fie_ri ge_nio. Vä, che ir ri_tar po tri_a_mi, se l'in_so len_te

tuo par_lar più du_ra, e con_sfor zar_mi ad in_sie_rir nei vin_ti in parte far la mia vit_to, ria o_seu_ra.

Allegro.

Violino I.

Violino II.

Viola.

EMIRENO.

Bassi.

Del mi-naciar del ven-to si ri-de quer-cia an-no-sa, che

cen-to vol-te e cen-to le scos-se nè pro-vò, le scos-se nè pro-vò;

del mi_nac_ciar del ven - - - - to, si ri_de quer_cia an_no_sa, si ri_de quer_cia an_no_sa,

che cen_to volte e cen_to le scos_se nè pro_vò, che cen_to volte e

cen_to le scos_se nè pro_vò; del mi_nac_ciar del

ven - to, si ri_de quer_cia an_no_sa, che cen_to volte e cen_to le scos_se nè pro -

che cen-to vol-te e cen-to le scos-se nè pro-vò,
 - ri-de quer-cia an-no-sa, che cen-to vol-te e cen-to le scos-se nè pro-vò, che cen-to vol-te e
 cen-to le scos-se nè pro-vò.
f
 (Fine.)

Tal di for-tu-na all' on-te io so-glio al-zar la fron-te che so, che l'or-go - glio-so ab - bat-ter-mi non
può, nò, nò, ab - bat-ter-mi non può, tal di for-tu-na all' on-te io so-glio al-zar la fron-te che
so, che l'or-go - glio-so ab - bat-ter-mi non può, nò, nò, ab - bat-ter-mi non può.

Adagio.

Da Capo.

SCENA V.

Ottone.

OTTONE, e poi MATILDA.

Tut-to a più lie-te cu-re si ri vol-ga il pensier; vo . li-si in Ro-ma, di tro var Te-o-fa-ne i vi con-
fi-do. La na-ve su - a, che da E.mi-ren fug gen-do pre-se ver an-zio il cor-so, ha - vrà sul

Matilda.

li - do e - spo - sta o - mai la preziosa so - ma; al - la sposa, al - la sposa, a Ro - ma, a Ro - ma! A Ro - ma! a

Ro - ma, Ot - to - ne! ma col ful - mi - ne in pu - gno, on - de pu - nir di vi - o - la - ta fe - de di Be - ren - ga - rio il fi - glio,

Ottone.

Matilda.

de - la pa - ter - na con - tu - ma - cia e re - de. Oh eu - gi - na Ma - til - da, a noi che rec - chi - re Dalla

fo - ce de Te - bro sce - gli - esti a pe - na a Te - o - fa - ne in con - tro, che fal - te - ra Gis - mon - da con au - da - ee con -

- si - glio; ar - man - do i suc - fe - ce ac - cla - ma - re il fi - glio. Ei dun - que in Ro - ma? I ti - to - li e l'in -

se - gne d'Au - gu - sto u - sur - pa, an - diam, Si - gno - re, e pria che giun - ga il pie - de a sta - bi - lir nel so - glio, al Lom -

6

Ottone.

Matilda.

bar - do ru - bel fia - ca l'or - go - glio. Te - me - ra - rio A - del ber - to! Io che in vir - tù della giu - ra - ta

pa - ce sposa all' in - fi - do es - ser do - vea tra po - co, vi - li - pe - sa e scher - ni - ta, ven - det - ta im - plo - ro, ed

Ottone.

Matilda.

il tuo brac - cio in - zo - co. Ar - ma - to a dan - ni suoi ri - ve - dram - mi il se - lon. Della cit - ta - de l'in - fe - ri - or par - te an -

co - ra te - nea no al - cum de' no - stri le schie re ac - cest' a quel - la, e so - lo a

me po - chi guer - rie - ri con fi - da, es - si per al - tra vi - a ten - tin l'in - gres - so,

Ottone.

io sa - rò Du - ce, e gui - da. Seel - to drap - pel - lo a vrai; nè que - sta fi - a, a -

Matilda.

ma - zo - ne ger - ma - na, di tue im - pre - se la pri - ma, e di tue pro - ve. Bra - ma di.. glo - ria un

Ottone.

tem - po, or de - sio di ven det - ta all' ar - mi mo - ve. Du - ci, fre - mer vi reg - go, ed un

o - zio mag - gior non sof - fre il ca - so; no - va più cer - ta in tan - to, cer - chi si di co -

lei, che di - vi - de col Re - gno i pen - sier miei.

Largo.

(Violini.)

(Viola.)

OTTONE.

(Bassi.)

Ri_tor_na,o dol_ce a mo_re, con_for_ta que_sto sen, con_for_ta que_sto sen, o dolce a mo_re, o dolce a mo_re, con_for_ta questo sen!

sen! Ri_tor_na,o dol_ce a mo_re, con_for_ta questo

sen, ri_tor_na, ri_tor_na,o dol_ce a mo_re, con_for_ta que_sto sen, confor_ta, con-

-for_ta que_sto sen!

So -

(Fine,) 6 5 #

The image shows two staves of musical notation. The top staff is for soprano or mezzo-soprano, and the bottom staff is for bass. The lyrics are in Italian, and the piano accompaniment is indicated by numbers below the bass staff. The vocal parts begin with "spi - ra il me - sto co - re" and continue with "di strin - ger il suo ben," followed by a repeat sign and "so spi - ra il me - sto co - re, so". The piano accompaniment consists of chords marked with numbers: 6, 7, 6, #, 6, #, 5, 6, #, 6, 6, 6, 5, 6, 5, 5. The bottom staff begins with a rest, followed by "di strin - ger il suo ben," then "di strin - ger il suo ben." The piano accompaniment for this section includes chords marked with numbers: 6, 6, 4, 3, #, 6, 6, 6, 6, 8, 4, 6, 6, 5. The section concludes with the instruction "Da Capo." and "(parte)".

(v. Append. III, Aria „*Io sperai*“.)

SCENA VI.

MATILDA - sola.

MATILDA.

Larghetto.

Larghetto.

Violino I. II.

Viola.

MATILDA.

Bassi.

Di re-sti poi co si? *co - si, co*

sis? di re-sti poi co si?

S unis.

II. W. 66.

Viol. unis.

O pur mos sa a pie-tà, e ri-tae li-ber-tà im-pe-tre re-sti-an-co-ra all' em-pio co-re, all'em-pio co-re!

o pur mos sa a pie-tà im-pe-tre re-sti-an-cor la vi-ta e li-ber-tà

all' em-pio co-re, all' em-pio co-re!

Di-re-sti poi co-sì?

di-re-sti poi co-sì? o pur mos sa a pie-tà, e vi-tae li-ber-tà im-pe-tre re-sti-an-cor, e vi-tae li-ber-tà im-pe-tre re-sti-an-cor all' em-pio co-re

re, e vi...ta e li...ber...ta im...pe...tre re...sti an...co...ra all'em...pio co...re?

Si, si lo di...

(Fine.)

rai, lo di...rai, si, si, che già si sa, che rabbia e cru...del...ta di...rien di don...na in sen...sprezza...to a amo...

re, si, lo di...rai, si, si, che già si sa, che rabbia e cru...del...ta di...rien di don...na in

Larghetto.

Dal Segno.

sen sprezz...to a amo...re.

Di...re...sti poi co...si, di...re...sti poi co...si?

(parte.)

SCENA VII.

Piazza nel ricinto della Reggia, con trono da un lato.

TEOFANE, e GISMONDA.

Teofane.

Gismonda.

Tu la madre d'Otton! Di lui, che sposa ti stringerà fra poco, vedi la genitrix! Io non sapeva che l'autista Adeilde in Roma fosse. Uno sposo ti tocca....

Teofane.

Gismonda.

(Oh Ciel! mal caro a quest' occhi infelici!) Sul fior degl'anni, e chiaro per sangue, e per virtute, e per la palma risportata - ta pur or de' suoi nemici. So che dal padre a vendicar mandato i diritti dall'impero scese Ottone dall'Alpi; e che Adelberto al terro, e che costretta all'apparire della Cesarea insegnò fu Gismonda superba piegar il collo al vincitore. (Indegna!)

Teofane.

Grezia ogn' or favolosa a voi ride disse magnificie assai del vero forse d'Otton le imprese. (E)

Gismonda (da se.)

lui più amabil finse!) Sappi, che dieder d'una costanza invitata Adelberto, e Isabella e roioi che prove, e che potessi soltanto forza e stemma rapir loro il Romane alto di adema. Tu de' nemici tuoi

Teofane.

II. W. 68.

Gismonda.

Teofane.

II. W. 68.

Gismonda.

par.li da ge-ne-ro-sa. Nuo-ra. (Do-vrei di-rì ti ne-mi-cat!) Io-lo-do che di co-lui, che al-le-to suo-te

leg.ge pren-di si ben le par.ti. Fa che te-ne so-ven-ga; e tro-vi il fi-glio in te-u-na spo-sa a-

Teofane.

Gismonda.

man-te, lie-ta di sua for-tu-na, e sua pos-sanza. Con-no-sco il mio do-ver. (Fin-sia ba-stanza.)

Violini unisoni.

Viola.

Pensa ad a-ma-re, che dal tuo cor a-mor-si chie-de

più che do-ver, — a-mor si chie-de più che do-ver, più che do-ver;

(Fine.)

H. W. 66.

Dal solo amore consigliò tol-se al lor, — che vol-se il reg-gio sposo a te il pensier; dal
so-lo amo-re con-sigliò tol-se al lor, che vol-se il reg-gio sposo a te il — pen-sier, a

Dal Segno.

Pensa ad a-

(parte.)

SCENA VIII.

TEOFANE, e poi ADELBERTO.

Teofane.

A-de-lai-de, di cui contanta lo-de u-dii parlar la-fama, impe-rio se-a così le ma-
nie-ra e par-te-e scor-ta non mi sa-rà ver-so l'al-ta-re e il tro-no? Mi-se-ra, do-ve

Adelberto.

so-not Con più se-re-na fronte af-fi-da, o ca-ra, di mie gio-je il mo-men-to. Che

più la via t'ad di - to dell'au-gu - sto mio tro no sol per far te ne par-te io prima a -

SCENA IX.

GISMONDA, e detti.

Adelberto. Gismonda.
scenio, e di tua destra i vi il bel do.no at.tendo.

Adelberto. Gismonda. Adelberto. Gismonda.
die. tro! Co.me! tu vie.ti.o madre... Ah! questa, que.sta stringer tu dei. La spada! Non è tem.po di

Teofane. Adelberto.
no.zze o mol.le a man.te, ben tel pre dis.sir. Ot.to.ne è in Ro.ma! Ot.to.ne II

Gismonda.
po - po.lo.... In co stan.te già il tuo ne.mi.co ac cla.ma, ed al pri.mo ap.pa - rir di sue bandie.re le por.te a -

Teofane. Gismonda.
per.se al.le ger.ma.ne schiere. Che fa.vel.lar 'è que.sto? Oди il ru.mor! già nel.la Reg.gia è

Teofane.
giun.to: Be.ren.ga - rio dal Ciel, in si grand' uo.po., ri.co - no - sca il suo fi.glio in A-del.be.rto. Fra cen.to

Adelberto. Gismonda.
du - bj il mio spa-ven-to è cer.to. Cu.ra di Te.o fa.ne.... I fol.li a mo.ri qui tro van luo.go an.

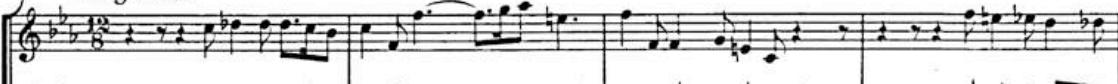
SCENA X.
TEOFANE sola.

Adelberto prende da Gismonda il brando, e parte con essa.
Teofane.
co.ra? Giunge Otton, figlio, a te, tri.onfa, o mori!

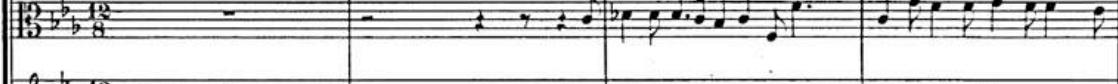
Io non vien ten do stra ni e ni gmi del fa to. Qui so la e de re lit ta, che fa rò? do ve an drò?

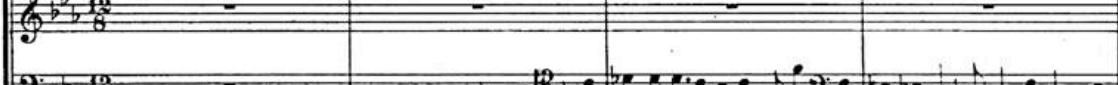
Fug ga si o mai quest'al ber go fa ta le a miei con ten ti: ma do ve a vrani mai tre gua, i miei la men ti?

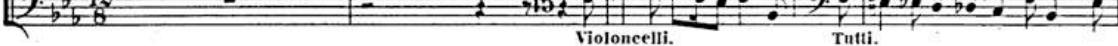
Larghetto.

(Violino I.) 

(Violino II.) 

(Viola.) 

TEOFANE. 

(Bassi.) 

Violoncello. Tutti.

Viol. solo.



Af san ni del pen sier, un
Violoncello, senza Cembalo e Contrabassi e Bassons.



sol mo men to da te mi pa ce al men, da te mi pa ce al men, e poi torna te!
Tutti.

40

Musical score for orchestra and voice, page 10, measures 11-12. The score consists of five staves. The top three staves are for strings (Violin I, Violin II, Cello), the fourth for Viola, and the fifth for Bassoon. The vocal part is for Soprano. The vocal line continues from the previous measure, singing "af-san - ni del pensier, un sol momen - to da-te_mi pa_ce al_men, e". The vocal entry begins at the end of measure 10. Measure 11 starts with dynamic *p*, followed by *pp*. Measure 12 starts with *p*, followed by *pp*. The vocal line is supported by eighth-note patterns in the lower staves.

A musical score page showing six staves of music for orchestra and voice. The vocal part is in soprano C major, 2/4 time. The orchestra includes two violins, viola, cello, double bass, and piano. The vocal line consists of eighth-note patterns. The piano part is prominent, especially in the lower octaves. The vocal line begins with "poi torna - te," followed by "un sol mo_men - to," "da_te_mi pac_ce al men," and "e poi tor -". The piano dynamic is marked "Tutti, ma piano." at the bottom left, and "p (Violone)" at the bottom right.

A musical score page showing two staves of music for orchestra and choir. The top staff consists of five staves for different instruments: first violin, second violin, viola, cello, and double bass. The bottom staff shows the vocal parts: soprano, alto, tenor, and bass. The music is in common time, with a key signature of one flat. The vocal parts sing lyrics in Italian, including "na-te! af-fan-ni del pen-sier, da-te.mi pa-ce al-men," with melodic lines above them.

Tutti.

poi torna - te, e poi, e poi — tor na - - te.

Tutti. ma piano.

Violoncello soli.

Tutti.

A musical score page featuring five staves of music. The vocal parts are soprano, alto, tenor, bass, and basso continuo. The vocal line continues from the previous page, ending with "Ah! the nel me sto" (Fine).

A musical score page featuring five staves of music. The vocal line continues with lyrics: "sen io già vi sen to, ah! che nel me sto sen io già vi sen to, che o sti na ti la".

A musical score page featuring five staves of music. The vocal line continues with lyrics: "pa ce a me tur ba te, che o sti na ti la pa ce a".

A musical score page featuring five staves of music. The vocal line concludes with "me tur ba te.". The section ends with a dynamic instruction "Dal Segno."

SCENA XI.

OTTONE, ADELBERTO.

Una parte dell'esercito d'Ottone respinge i soldati di Adelberto,
il quale battendosi con Ottone viene da esso disarmato.

SINFONIA.

Allegro.

(Violino I.)

(Violino II.)

(Viola.)

(Bassi.)

Ottone.

Adelberto.

Ottone.

Ce_de il fer-ro, o la vi-ta!

I_mi quo fa-to!

Restin per o-gni par-te di fug-gi-re al fel-

Adelberto.

lon chiu-se le stra-de.

An-che vin-to, an-die mor-to in-gom-brar-ti sa-prò quella del tro-no.

Ottone.

Chiudau-na tor-re i-stessa il cor sa-ro,e co-stu-i; che fra tor-menti con-to render-mi dè-e di Te-o-fa-ne cui

Adelberto.

sò che in suo pot-ter con-du-se il ca-so. O! tar-da-to an-che a-ves-si u-na sol-not-te; di doppio ol-traggio of-

- fe-so un ne-mi-co ri-val, lie-to mor-rei; o-ra mor-rò con-ten-to per non ve-der in brac-cio a te co-lei.

Allegro.

Tutti.

Viola.

ADELBERTO.

Bassi.

Viol. (s. Ob.)

*Tu puoi stra - ziar - mi, puoi tor - men -**p.**-tar - mi,**ma non ab - bat -**te - re,**ma non ab -**bat - te - re lin - rit - to cor!**tu puoi stra - ziar - mi,**p.*

44

puoi tor - men - tar - mi, tu puoi stra - ziar - mi, puoi tor - men - tar - mi, ma non ab - bat - te - re

lin - vit - to cor, ma non ab - bat - te - re lin - vit - to cor, ma non ab - bat - te - re

(Tutti.)

lin - vit - to cor.

(Fine.)

V. (s. Ob.)

P V. (s. Ob.)

P

Se con ri - tor - le mi dai poi mor - te, ver - rò frà lom - bre a fur - ti or - ror, ver - rò frà

lom - bre a far - ti - or - ror; se con ri - tor - te mi dai poi mor - te, ver - rò frà lom - bre

Da Capo.

a dar - ti - or - ror, ver - rò frà lom - bre a dar - ti - or - ror.

(parte con guardie.)

SCENA XII.

OTTONE solo.

OTTONE.

E' di più mio ri - val? Va - te - ne Ar - ri - go ser - ba vi - ta e co - stan - za al ci - ta - din, nel - la sor - pre - sa

ter - ra, per sal - var l'in - no - cen - te al reo per - do - na, ed i gio - ja sia di più che di guer - ra. Poi chè ad em.

6
(?)

-pi - to ho quì di Rè gl'uf - fi - ej, sof - fri - o Ro - ma, chi ad em - pia d'a - man - te spo - so an - che le par - ti, e cer - chi di Te - o -

fa - ne; il suo sem - bian - te a - dor - no ad il lu - strar sol manica lat - ta fel - ci - tà di que - sto gior - no.

*Allegro.*Violino I. II.
Oboe I. II.

Violino III.

Viola.

OTTONE.

Bassi.

A musical score for five staves. The top three staves are for Violin I & II, Violin III, and Viola, all in common time and C major. The bottom two staves are for Oboe I & II and Bassi (bassoon and continuo), also in common time and C major. The music consists of eighth-note patterns and sixteenth-note figures.

V. (s. Ob.)

The vocal parts begin in measure 5. The lyrics are:

Dell'onda a i fie - ri mo - ti sot - trat - to in por - to il le - gno, scio - glie il noc - chie - ro i vo - ti a qual - che De - i -

The vocal parts continue in measure 6, with the lyrics:

- tà; dell' on - da a i fie - ri mo - ti sot - trat - to in por - to il le - gno, scio - glie il noc - chie - ro i

The vocal parts continue in measure 9, with the lyrics:

- tà; dell' on - da a i fie - ri mo - ti sot - trat - to in por - to il le - gno, scio - glie il noc - chie - ro i

*) (v. pag. 49.)

Musical score page 47, system 1. The vocal line continues with lyrics: "vo_ - ti, dell' on_da ai fie_ri mol_ti sot_trat_to in por_to il le_gno, sco_ -". The piano accompaniment consists of eighth-note patterns.

**))

Musical score page 47, system 2. The vocal line continues with lyrics: "sglie il noe_chie_ro i vo _ti, sco_glie il noe_chie_ro i vo _ti a". The piano accompaniment features eighth-note chords.

Musical score page 47, system 3. The vocal line continues with lyrics: "qual_che De _i _t à, a qual_che De _i _t à; dell'". The piano accompaniment includes eighth-note chords and some sixteenth-note figures.

**))

Musical score page 47, system 4. The vocal line concludes with lyrics: "etc., ut supra. ti a qualche (De, i _t à)". The piano accompaniment consists of eighth-note chords.

onda a i fie - ri mo - ti sot - trat.to in por.to il le - gno, sco - glie il noc.chie.ro i vo - ti a

Tutti.

Adagio.

qual - che De - i - tà, sco - glie il noc.chie.ro i vo - ti a qual - che De - i - tà.

Co - si tor-na-to il re - gno in sen di bel - la cal - ma all' a.mor suo quest' al - ma, all'

(Fine.)

a_mor suo quest'al_ma i vo_li sco_glie_rà,
 all'

*) (v. pag. 47.)

A page from a musical score featuring six staves of music for orchestra and choir. The top staff shows a bassoon line with dynamic markings. The second staff shows a cello line. The third staff shows a double bass line. The fourth staff shows a soprano vocal line with lyrics: "ti a qualche De i - ti, sce glie il nocchie.ri voti a". The fifth staff shows an alto vocal line. The bottom staff shows a tenor vocal line with lyrics: "qual- che De i - ti, dell'". The score is in common time.

Fine dell' Atto Primo.

ATTO SECONDO

SCENA I.

Cortile interiore della Reggia.

MATILDA, ed ADELBERTO con guardie.

Matilda.

Per breve spa-zio a me co-lui, sol-da-ti. Non af-frettar co-tan-to ver-so il car-ce-re il pie-de il tuo
 pri-mo sup-pli-zio sia la pre-sen-za mi-a, che ti ri-n faccia, speri-giu-ro cor, la vi-o-la-ta

Adelberto.

fe-de. Princi-pessa, le in-giu-rie vol-gi in più no-bil i-ra. Io sprezzai la tua man, el-la mœ-ci-da. Si, ch'il tuo

Matilda.

co-re an-ni-da d'u-na ri-val l'i-mago. Pria che a te fè giu-ras-si, a Te-o fa-ne il mio pensier giu-

Matilda.

rol-la. E que-sto è il tuo de-lit-to, che d'al-trò og-get-to ac-ce-so tu non do-ve-vi-a lu-singar Ma-til-da im-pie-

SCENA II.

GISMONDA, e detti.

Adelberto.

gar se-dut-tor pro-mes-sa e scrit-to.
 Do-ve.... Al car-ce-re, oh ma-dre!

Gismonda.

Co-sì vin-ce-sti, e so-spra vi-vi al nu-o-vo af-fronto di for-tu-na, ch'in ba-lia ti ri-pon del tuo ne-

Adelberto.

...mi-co? Della spa-da d'Ot-ton ve-di un yi-fiu-to, che a una mor-te mi-ser-ba, quan-to o-no-ra-ta

Matilda.

men tanto più a_cer_ba. Gui da_te_lo, sol_da_t! (A quell' og_get_to, che ir_ri tar_mi do_vri_a m'in_te_ne_ris_c.

Larghetto.

Violini.

La_scia, che nel suo vi_so, pria che da lei di_vi_so, co_stanza ap_pren_da il

Bassi.

cor, co_stan za ap_pren_da il cor, la_scia, che nel suo vi_so, pria che da lei di_

vi_so, pria che da lei di_vi_so, co_stan za ap_pren_da il cor, co_stan za ap_pren_da il

Viol. e Oboe I.

Viol. e Oboe II.

cor.

(Fine.)

Non es_ser me_no pi_a, che la ca_te_na mi_a da cui mi vien per mes_so dar_le un am_ples_so an

cor, da cui mi vien per mes_so dar_le un am_ples_so an cor, dar_le un am_ples_so an cor. Da Capo.

(parte.)

SCENA III.

MATILDA, e GISMONDA.

Matilda.

Gismonda.

(Ah! che più non re - si - stol!) Fi - glio, mio dol - ce fi - glio! (Al - ma so - stien - ti; sia ri - so -

Matilda.

- spin - to al - la sua fon - te il pian - to, che mio mal gra - dó i me - sti lu - mi in on - da.) Si tranq - uil - la, Gis -

Gismonda.

- mon - da, ve - drà il fi - glio mo - rir? Con quella stes - sa tranqui - li - tà, con cui mo - rir l'a - man - te ve - drà Ma -

Matilda.

til - da. E' troppo gran di - va - ria da un a - man - te sper - giu - ro a un fi - glio a - ma - to. E dal mio co - re a

Matilda.

quel d'un al - tra ma - dre. Perchè fin - gi cru - del? Si squarc - ci il ve - lo d'u - na co - stanza si - mu - la - ta; a

Gismonda.

ga - ra cerchiam più to - sto l'in - fe - li - ce sal - var. T'ab - braccio, oh ca - ra! Dal suo scam - po la vi - a fa, che m'in -

(6)

Matilda.

Gismonda.

Matilda.

se - gni. Corriam d'Ot - to - neal pié. D'Ot - to - neal pie - de? Ei qual suol ge - ne - ro - so a te il fi - glio con -

Gismonda.

ce - da, a me lo spo - so. Io sup - pli - ce ad Ot - ton? Fan - ciu - la ar - di - ta, co - sa in - de - gna di

me, se più pro - po - ni.... Pria che Gis - monda ad at - to vil s'ab - bas - si per - da la vi - ta il fi - glio, stra - no

ben mi pa - re - a, che a me ve - nisse da u - na boc - ca ne - mi - ea un buon con - si - glio.

Larghetto, e piano.

(Violini.)

MATILDA.

(Bassi.)

Ah! tu non sai, quant' il mio cor so - spi - ra,e sen - te per lui pie - tà,

so - spi - ra,e sen - te per lui pie - tà; ah! tu non sai, quant' il mio

cor so - spi - ra,e sen - te per lui pie - tà, so - spi - ra,e sen - te per lui pie - tà,

ah! tu non sai, quant' il mio cor so - spi - ra,e sen - te per lui pie -

6

Viol. II.
Viola.
- tà.

(Fine.)

54

In tan - ti lai, in tan - ti lai al - tro non bra - ma il mio do - lor,
 che a lui si ren - da la li - ber - tà; in tan - ti lai al - tro non
 bra - ma il mio do - lor, che a lui si ren - da la li - ber - tà.
Da Capo.
(parte.)

SCENA IV.

GISMONDA sola.

GISMONDA.

Ben a ra - gion Ma - til - da, l'alte - ri già ri - pren - de del mi - se - ro mio

pet - to; perché el - la non in - ten - de qual io rac - chiu - da in sen ma - ter - no af - fet - to. Ah! se mi - rat po -

- tes - se quante pe - ne e mar - ti - ri io sof - fro al co - re, non mi di - reb - be è que - sto o

cru - da a - mo - re? S'u - na ma - dre in - fe - li - ce tu non as - si - sti, o Cie - lo!

Fa che nel al - ma mi - a mi - no - real me - no, il gra - ve dan - no si - a.

Largo, e piano sempre.

Violino I.

Violino II.

Viola.

GISMONDA.

Bassi.

Ve - ni, o fi - glio! *re - ni, o fi - glio, e mi con so - la, o*

6 #

- men in que - sto sen, — mo - - - ri, mo - ri al

- men in que - sto sen, mo - ri al men, — mo - - - ri,

p

mo - ri al men in que sto sen, in que sto sen, mo - ri al men — in que sto sen.

p

tr

f

p

(Fine.)

p

il cru do fa to,

A pe nar, non sa rò so la s'il con ce da a mi ca stel la,

Violoncello soli. 6 6 6 con Bassi. 7 6

Da Capo.

Adagio.

per chè te co io ver rò men, per chè te co io ver rò men.

(parte)

SCENA V.

TEOFANE ed OTTONE, da due parti
differenti; poi MATILDA.

Teofane.

Ottone.

Teofane.

(Quegli è cer-to il mio spo-so,) (Quella, Teo-fa-ne è cer-to,) (Mi dis-

Ottone.

Matilda.

Teofane.

- eo-pro!) (M'ac-co-sto,) Ot-ton, Si-gno-re.... (Fer-mian-ci; a-piè d'Ottone gio-vane

Ottone.

Matilda.

Ottone.

dou-la!) Er-gi-ti! Da tuoi pie-di non par-ti-ò, chio non im-pe-tri gra-zia. Nè io ta-scolta-

Matilda.

Teofane.

-ò, che tu non sor-ga. La-scia i ti-mo-ri, o mia di-let-ta, e chie-di. (Ei l'ab-braccia, al-la piange?)

Matilda.

Ottone.

Ottone.

co-re, ad os-ser-var-mi ce-lo,) Ma se mai fe-de, e ze-lo tro-va-sti in me.... (Do-ve n'andò co-

Matilda.

Ottone.

Matilda.

- lei!) Tu non m'o-di, Si-gnori. Par-la, t'a-seolt-o! Sot-toi ves-sil-li tuo s'e-sposi a mor-te fan-

Ottone.

Matilda.

lo-de.... (Il va-go get-to al guardo mio s'e tol-to.) Ah! che tu il vi-so al-troue vol-gi per non u-

Ottone. Matilda. Ottone.

dir. Par la, ta - scol - to. La vi - ta d'A - del ber.... Ta - ci, Ma - til - da, con si

vi - le pie - tà non far o - scura la fa - ma, che t'a - dor-na. Sai di co - lui tut - te le col - pe, ed o - ra

Io - dio, e lo sde - gno è e - stin - to? Ah! la mia ge - lo - si - a sal - vo lo vuole. Vol - gi il pen -

sier ad al - tro spo - so; de - gno d'Ot - ton d'u - mir - si al sangue, e non ten - tar, di' e va - no di re - di - mer da

morte il cor fel - lone. Bar - ba - ro! tal mer - cè non m'a - spet - tai, ma pos - san si fe -

li - ci es - ser le nozze tue con Te - o - fa - ne, co - me gli a - mo - ri miei lie - ti tu fai. (Qui ri - suo - na il mio

no - me, più d'a - pres - so u - di rò.) Non la sua te - da per voi scuo - ta I - me - ne o; mad - on - gu at - tor - ta la

fa - ce di Te - si - fo - ne pre - ce - da ver - so i ta - la - mi tuo i la Gre - ca spo - sa. Compa - ti - sco il tuo duo - lo!

(E pur l'ab - brae - cia!) d'Ot - to - ne a - man - te el - la è di me ge - lo - sa.)

55

Violini unisoni.

MATILDA.

Bassi.

All' or_ror dun duo_lo e_ ter_no il mio a_mo_re tu con_dan_ni, che spe_rò da te pie-tà!

senza Cembalo.

Allegro.

Adagio. *pp*



Ma se il Ciel per sua ven - detta fia che nie. ghi u - na sa - et - ta, dal pro - fon - do dell' in - fer - no a tuo i'

dan - ni fu - rie e mo - stri in - vo - che - rà, a tuo dan - ni, dal pro - fon - do dell' in - fer - no a tuo i'

dan - ni fu - rie e mo - stri in - vo - che - rà.

Da Capo.

(parte.)

SCENA XI.

OTTONE, e TEOFANE.

Ottone.

O il lu -stre Te - o - fa - ne, che tal ti - scuo-pre il tuo sem - bian - te au - gu - sto, in -

que - sta del - la Reg - gia in - ter - na par - te dal tu - mul - to di Mar - te se ri - co - vra - sti, o - gui - ti - mor dis -

Teofane.

ca - cia. Da u - no spa - ven - to u - sci - to al mio te - ne - ro eor, Si - gnor, per - do - na sea no - vel - lo ti - mo - re ei - stab - ban -

Ottone. Teofane.

do na. Temer che può del vin ci tor la
spo sa? Che ta le, chil tuo cor a me con ten de,

Ottone. Teofane.

par te non me ne u sur pi.
Io non fin ten do. In ten der mi non vuoi, cru de le, in gra to!

Co si dai premio al mio fer ven te a mo re?
Van ne o mai, che più tar di? Al la ri va le in

Ottone.

bra cchio! Chi drit to ab bia di noi d'es ser ge lo so di lo tu, che sten de vi co si pron ta la

Teofane.

de stra ad al tro spo so. A del ber to... A del ber to? se a gloe chi tuo non piac cio, se a mar mi tu non

puoi mi glior di que sto cer ca, chio ten do tem po al tro pre te sto.

Allegro, ma non troppo.

Tutti unisoni.

Viola.

TEOFANE.

Bassi.

6 6 6 6

V.(Viol, senza Oboe.)

Al - la fa - ma, dim - mi il re - ro, trop - pa fè die - de il pen - sie - ro, quan - do a te mi

fin - se bel - la dim - mi il ve - ro, dim - mi! al - la fa - ma,

dim - mi il ré - ro, dim - mi il ve - ro, trop - po fè die - de il pen - sie - ro, die - de il pen -

sie - ro, quan - do a te mi fin - se bel - la,

quan - do a te mi fin - se bel - lu, trop - po fè die - de il pen - sie - ro, quan - do a

Tutti.
tr.

te mi fin - se bel - la.

Or mi ran - do mi da pres - so, da
(Fine.)

pres - so, vai di cen - do fra te stes - so, non è tal, chio deg-gia in pet - to, in - se -

de - le, a un al - tro og - get - to ri - cet - tar fiam - ma no - vel - la, non è tal chio deg-gia in

Da Capo.

pet - to, in - se - de - le, a un al - tro og - get - to ri - cet - tar fiam - ma no - vel - la.
(parte.)

SCENA VII.

OTTONE solo.

OTTONE.

Con ge - lo - si - so spet - ti chi av - ve - le - nò il suo co - re? Dolci - si - mi di spet - ti se fi - nez - za d'a -

- mor da voi tra - spi - ra di - rò più d'o - gni vez - zo di quel lab - bro gen - til a - ma - bil l'i - ra.

Tutti.

Viola.

OTTONE.

Bassi.

Dopo l'or ro re d'un

Viol. (senza Ob.)

pp

Viol. (senza Ob.)

pp

Ciel tur ba - to più va - - - go e bel - - - lo ap - par

pp

il di, più va-go e bel-lo ap-pa-re il di;

Tutti. Viol.

do po l'or-ro re d'un Ciel tur-

ha to più va-go e bel-lo ap-par,

pì va-go e bel-lo, pì va-go e bel-lo ap-pa-re il di;

A musical score page showing two staves of music for orchestra and choir. The top staff consists of five staves, each with a treble clef and a key signature of one sharp. The bottom staff is a bass staff with a bass clef and a key signature of one sharp. The vocal line begins with "bel -" followed by lyrics "lo ap - pa - re il di." The music features various dynamics and articulations, including slurs, grace notes, and fermatas.

A musical score page showing two staves of music for orchestra and piano. The top staff consists of four staves: Treble, Alto, Bass, and another Treble (likely Tenor). The bottom staff is for the piano. The music is in common time, with a key signature of one sharp. Measures 11 and 12 are shown, with measure 13 indicated at the end of measure 12.

H. W. 60.

SCENA VIII.

Giardino con cadute di acqua, e grotte, ad una delle quali corrisponde strada sotterranea chiusa da un sasso.

Notte.

TEOFANE sola.

Largo.

Violino I.

Violino II.

Viola.

Bassons.

TEOFANE.

Bassi.

senza Cembalo.

O grati or-ro-ri!

o so_li_ta_rie pian_te! da_te sol_lie_vo, oh Di_o!f da_te sol_lie_vo, oh

Di_o, al co_rr_a_man_te! Al con_for_to dell' al_ma il pië qui por_to, fun_ti,

*) - Segue l'Aria

*S'or mi dai pene,
O Dio d'amore,
Fa almen ch'un giorno trovi pietà!
Le tue catene
Son dure al core,
Ch'ogn' or conforto, chiedendo và.
S'or: da Capo.*

(parte.)

antri, a-scolta-te i miei la-men-ti, e se po-tes-se o-mai pa-ce le da-te. Lun-ge,
 dal pa-trio tet-to ab-bandona-ta e so-la io quā mi vol-go, non ho chi mi con-so-li o mi con-for-ti,
 mi-se-ra i miei so-spi-ri a voi ri-vol-go. O gra-ti or-ro-ri, o so-li-ta-rie
 piante! da-te sol-lie-vo, oh Di-o, da-te sol-lie-vo, oh Di-o! al co-re a-mante.

(c. pag. 102-103)

Largo.

(Violini.)

TEOFANE.

(Bassi.)

*Sio dir po-
tes si*

*al mio cru-
de - le,* *la tua fe - de - le* *pe_nan - do* *ra;*

*sio dir po -
tes si* *al mio cru - de - le,* *la tua fe - de - le* *pe_nan - do* *ra,*

la tua fe -

de - le,
la tua se - de - le pe - nan - do va.
6 6 6 4 6 6 6

Con un so - spir del mio mar.
(Fine.)
6 6 6 6

tir di - sco - pre - reb - be qual - che pie - tà,
di - sco - pre - reb - be
6 6 6 6

qual - che pie - tà, con un so - spir del mio mar - tir di - sco - pre -
6 4 7 7 6 4 6

reb - be qual - che pie - tà, di - sco - pre - reb - be qual - che pie - tà.
5 6 6 4 5 6 6 6 H. W. 66 Da Capo.

SCENA IX.

EMIRENO e ADELBERTO, che escono di una strada sotterranea.

Emireno. Del gran sasso alla mole
 Questo braccio non cede; ecco l'uscita
 Dell'antro' aperta, e già le stelle io miro.
 Di mia sorte compagno, all'aria viva
 Giovane vieni, e in Emiren confida.

Adelberto. Scorta sicura e fida,
 Per quale torte sotterrane strade
 Fu a noi lo scritto foglio,

E protegge il fuggir l'ombra che cade.

Emireno. Se il foglio tuo non mente
 Quinci non lungi un palischermo an pronto,
 Tolti dalla catena
 Alcuni di mia gente.

Adelberto. Te palese a lor faccia il noto cenno;
 Guardingo intanto, io girerò qui intorno.

Emireno. E scenderem col fiume; e in seno accolti
 Il mar ci avrà pria che risorga il giorno.

(v. l'Aria „Qual cervetta,” pag. 100)

Allegro (Viol.) §

(Tutti.)

EMIRENO.

(Bassi.)

Le pro-fon-de vie dell'on-de dam-mi,o Ciel, di ri-sol-car, e il mio no-me e lar-di-

men-to di spa-ven-to em-pia an-cor i li-ti e il mar;

(Tutti) 6 6 6

(Viol.)

le pro-fon-de vie dell'on-de dam-mi,o Ciel, di ri-sol-car, e il mio

6 6 6

A musical score page showing two staves of music for orchestra and choir. The top staff consists of three staves: soprano, alto, and tenor. The bottom staff consists of two staves: bass and cello. The vocal parts sing a lyrical phrase in Italian, while the instrumental parts provide harmonic support. The instrumentation includes strings, woodwinds, and brass.

A musical score page showing two staves of music. The top staff is for the orchestra, featuring a treble clef, a key signature of one flat, and a common time signature. It consists of six measures of music with various notes and rests. The bottom staff is for the choir, featuring a bass clef, a key signature of one flat, and a common time signature. It also consists of six measures of music, with lyrics written below the notes: "no_me di spa_ ven_to em_pia an cor i li_tie il mar, e il mio no_me e l'ar_di_ men_to di spa_". The music is divided by vertical bar lines.

The image shows the final measures of a musical score. The top staff is for the orchestra, featuring three staves: treble, bass, and alto. The bass staff has a prominent eighth-note bassoon line. The bottom staff is for the choir, with two staves: soprano and alto. The soprano staff contains lyrics in Italian: "E fa - rò che il san-gue scor - ra fra quel". The score concludes with a dynamic marking "p" (pianissimo) and the word "(Fine.)" in parentheses.

A musical score page showing two staves of music for orchestra and choir. The top staff is for the orchestra, featuring three violins, one viola, and one cello. The bottom staff is for the choir. The music is in common time, with a key signature of four sharps. The vocal line includes lyrics in Italian: "li - qui - do e - le - men - to i miei tor - ti a ven - di - car," followed by a repeat sign and the instruction "b.p.". The vocal line continues with "li - qui - do e - le - men - to i miei tor - ti a ven - di - car," followed by another repeat sign and "b.p." The music consists of eighth-note patterns.

Dal Segno.

i miei torti a vendi car.

Le pro-

28

SCENA X.

ADELBERTO, MATILDA, ed OTTONE da
due parti, e poi TEOFANE.

Adelberto.

Matilda.

(O do gen-te, dell' an-tro ri-pi-glie-ro la so-glia.) Già quan-to ba-sta an-not-ta;
la fon-te è que-sta, io non m'in-gan-no, e qui-di scen-de per cie-che vi-e al car-ce-re la grot-ta.

Ottone.

Matilda.

Adelberto.

De-la bel-tà che a-do-ro se-guo tra il fo-sco or-ror l'or-me smar-ri-te. (Mi-se-ra!) (Ot-ton!) (È Ot-to-ne. Deh!)

Teofane (entra.)

per-chè in-er-me so-no? Qui'l gran ne-mi-co as-sa-li-rei fe-ro-ce.) (Già nel pen-sie-ro im-pres-sa del-la ri-

Adelberto.

Teofane.

vale, ahí! mi fe-ri la vo-ce.) (Ciel! Te-o-fa-ne.) (Oh Di-o! Ot-ton per al-tra mi-di-sprezz-a e

Adelberto.

Matilda.

fug-ge?) (Co-stei d'Ot-ton ge-lo-sa? Oh! che ar-di-ta spe-ran-za in cor mi-na-see.) Tu qui, Si-

Ottone.

Teofane.

Adelberto.

gnor, do-ve le guar-die, i ser-vi? Cer-co dell'i-dol mi-o. (Qui na-sec-sta u-di-rò.) (En-trar m'è

Ottone.

Matilda.

for-za.) (Teofane va verso la grida, ed Adelberto si ritira più ad dentro.) Mor-rò, se non ri-veg-go il suo bel ci-glio. (Perchì e-gli sal-lon-ta-ni,

oh Ciel! con-si-glio.) Vi-di-la, e se tu bra-mi u-ni-ti se-gue-rem la via che pre-se.

Teofane. (s'avanza.)

Ottone.

Matilda.

(Me-glio in-ten-der vor-rei.) Già sde-gno-sa co-tan-to, or si cor-te-se? Dell'al-trui cru-del-tà fug-go l'e-sem-pio; e

75

Ottone.

m'ha il tuo a_mor pie_to_sa quan.do al mi_o tu pre_pa_ri an go_scia, e mor.te. Di si bel_la pie-

Teofane.

_tà se_guo le scor_te. (Ah! che in_ten_do? e non gri_dò? e non mi sco_pro?) Ma! con_vien chio_mi

(b)

Matilda.

fre_ni, e di ver_gin Re_ al ser_biil de_co_ro.) Vie_ni, Si_gnor! (Se i qui più re_stà, io mo_ro.)

(Violini e Flauti.)

OTTONE.

(Bassi.)

Deh! non dir,

che mol_le a man_te a_gli au_gel_li, ed al_le pian_te mìn_ten_de_

sti fa.vel_lar, cha_gli au_gel_li al_le pian_te mìn_ten_de_

sti fa.vel.lar, mìn_ten_de_ sti fa.vel.lar,

76

deh! non dir, deh! non dir, che molle a man-te a - gli au - gel - li, ed al - le
pian-te min - ten - de - sti fa - rel - lar,
 min - ten - de - sti fa - rel - lar, min - ten - de - sti fa - rel - lar.
f *f* *tr*
 lar.
 Ben - chè un - dì con l'o - pre a ga - ra ser - vir può fium -
 (Fine.)
 ma si chia - ra, il mio no - me ad il - lu strar,
 il mio no - me ad il - lu strar.
Dal Segno.
 (partono Ottone e Matilda.)

SCENA XI.

EMIRENO, che approda in un schifo con alcuni de'suoi;

Emireno.

ADELBERTO, e TEOFANE.

Già d'ogni in-tor-no alto si-len-zio re-gna; a-mico vien-i, e'l pic-ciol le-gni a-scendi.

Adelberto (*prendendo Teofane per un braccio.*)

Teofane.

Adelberto.

Tu pur ver-rai, trop-po m'ar-ri-de il ca-so. La scia-mi, tra-di-to-re! Fuggi l'in-fi-do Ot-

Teofane.

Adelberto.

ton, se-gui chi Ca-ma! To-glie il ter-ro-re a me la vo-ce e il pas-so. Reggi, reg-gi-a-e

Emireno.

po-si su la prua la sve-nuta. O! co-me a tem-po, ac-cio la fu-ga il suo gri-dar non scopra, le-

(partono.) in-volò i sen-si-u-no spavento e stre-mo. Mo-ve-te, o fi-di-a spessa vo-ga il re-mo!

SCENA XII.

Gismonda.

GISMONDA, e poi MATILDA.

O do il suo-no dell'on-da, e al dub-bio lu-me, se-cre-do del-le stelle, già lo schi-fó leg-

Matilda.

gier di scen-de il fiume, che più cer-ta è la fu-ga, ed o-pro il fo-glia. Poi che il cru-

Gismonda.

de-le in al-tra par-te ho trat-to, qui fra spe-me e ti mor an-sia ri-tor-no. Non è que-sta Ma-ti-lida? A-

Matilda.

Gismonda.

mi-ca, il col-po è fat-to. Fuggì dun-que A-del-ber-to? Ed ha il tuo a-mor di sua sal-vez-za il

Matilda.

mer-to. Non po-te-va-si of-fri-re al-lo scam-po al-la vi-ta del figlio tu-o più va-lo-ro-sa a-j-ta.

A. (o. Append. VI.)
Andante.

Tutti (Violini)
unisoni.

Viola.

GISMONDA.

MATILDA.

Bassi.

Notte cara! a te, a te si deve il trionfo di due cor, il tri...

on-fo di due cor, del mio notte cara, a te si deve, not- te

ca-ra!, a te, a te si deve il tri-on-fo di due cor, il tri-on-fo di due cor, del mio notte cara, a te si deve il tri-on-fo di due cor, il tri-on-fo di due cor, not- te ca-

fo di due cor, notte cara, a te si de_ve, notte ca_...
 ra! a te, a te si de_ve il tri_on. fo di due cor, il tri_on_...

 ra! a te si de_ve il tri_on. fo di due cor, notte cara! a te si
 fo, il tri_on. fo di due cor, cara notte, a

 de_ve il tri_on_... fo, il tri_on_... fo di due
 te si de_ve il tri_on_... fo, il tri_on_... fo di due

 cor!
 cor!

(Fine.)

Sei bra-ma-ta, sei bra-ma-ta
nel-le im-pre-se, nel-le im-pre-se dell'a-

Tu sei gra-ta, tu sei gra-ta
nel-le im-pre-se, nel-le im-pre-se dell'a-

- mor, tu sei gra-ta, tu sei gra-ta
nel-le im-pre-se, - se,
- mor, sei bra-ma-ta, sei bra-ma-ta
nel-le im-pre- -

Dal Segno.

Fine dell' Atto Secondo.

ATTO TERZO

SCENA I.

Appartamento Regio.
OTTONE, e poi GISMONDA.

Largo.

Violino I.
Oboe I. II.

Violino II.

Viola.

OTTONE.

Bassi.

Viol. (s. Ob.)

Dove sei? dove sei, dolce mio
vi - ta! sen - za te, sen - za te doxrò mo rir, sen - za te,

sen - za te dovrò mo - rir; do - ve sei, do - ve, sei, dolce mia vi - ta! senza te dovrò mo -

Tutti.

- rir, sen - za - te, senza te dovrò - mo - rir.

Tu puoi
(Fine.)

so - lo dar_mi a - i - ta, tu sol puoi, tu sol puo - i far mi gio - ir, tu puoi

so - lo dar_mi a - i - ta, tu sol puoi . far - mi gio - ir. Dov'e'

Dal Segno.

Gismonda.

Gia fin vo - la, ti ran no, ac cor ta fu ga la pre da, che fa me li co di san gue di vo ra vi in tuo

Ottone.

Gismonda.

cor. Don na, che par lit Eh! non sa reb be pie no nella fu ga del fi gio, il mio di let to, se

Ottone. Gismonda.

non ve nni si io stessa a ir ri tar il tuo e ruc cio, il tuo di spetto. Tu o fi gio.... Si, del fier' Ot ton ad olt a, già da

Ottone.

Ro ma lon ta no Er ra co si che lui se guir fia va no. Co me! fug ge A del ber to, e Gis mon da men

Gismonda.

re ea il pri mo an nul zio? E per chè vien da lei, l'an num zio è cer to; e se co

sap pi, anche E mi ren sal vos si: go do che toc ci a me fe ri ri ti il co re con no vel la si a

Ottone.

cer ba. Un in fer no di fu rie, e già il tuo se no pri gio ne ra tant' o si, al ma su per ba?

Gismonda.

Sò die la mor te è all ar dir mio ca sti go; dam me la Ot ton; dai re gu d'a ver no, al vi vo giorno, se con

te so è il ri tor no non pe ro fie no i son ni tuo più lie ti; mal si cu ri in qui e ti gli ren de rá

fi no che vi ve il fi gio; e di tra me, e con giu re, mil le ti ro de ran so spe tti e cu re.

(Allegro.)

Violini unisoni.

Viol. primi.

Viol. II.

e Viol. II.

Viola.

GISMONTA.

Bassi.

(Viol. I.)

(Viol. II.)

Tre_ma, tre_ma, ti_ran_no,

tre_ma, ti_ran_no, an_cor di_cea_ti_il fa_to al_lor, cheil po_se in li_ber_ta,

chil po_se in li_ber_ta,

tre_ma, tre_ma, ti_ran_no, an_cor, tre_ma, tre_ma, ti_ran_no, an_cor, tre_ma, ti_ran_no,

trema, ti_ranno, an_cor di_cea_ti il fa_to al_lor, di_cea_ti il fa_to al_lor, che il
po_se in li_ber - tà, che il po_se in li_ber - tà.
(4) 6

Dall'an_tro dell'or_ror quand'ei disciolse il pi_e crol_lar f_e al_lo_ra in
(Fine.)

te e so_glio, e ma_re - stà, crol_lar f_e al_lo_ra in te e so_glio, e ma_re - stà.
parte
§

§
§

SCENA II.

A. (v. pag. 90.)

OTTONE solo.

Largo, e piano.

Violino I.

Violino II.

Viola.

OTTONE.

Bassi.

Largo, e piano.

senza Cembalo.

con Cemb.

A musical score page showing two staves of music. The top staff consists of three staves for the orchestra: strings (double bass), woodwinds (oboe, bassoon), and brass (trombone). The bottom staff is for the voice. The vocal line begins with a melodic line: "sug-ge ne v'a chi me ne av-ver-ta," followed by a piano dynamic. The vocal line continues with "o chi lo se-gua? Ah! che con es-si al cer-to un-con-dot-ta Te-o-fa-ne." The vocal line ends with a piano dynamic.

A musical score page showing four staves of music for orchestra and choir. The top three staves are for the orchestra, featuring various instruments like strings, woodwinds, and brass. The bottom staff is for the choir, which begins its vocal entry at measure 11 with the lyrics "Du ci, sol da ti, e non si vo la an". The music continues through measure 12.

A musical score page showing two staves of music for orchestra and voice. The top staff consists of three staves: soprano, alto, and bassoon. The bottom staff is for the voice. The vocal line begins with "gir le strade ei por - ti?" followed by a melodic line with eighth-note patterns. The lyrics continue with "In gra ta Prin - ci - pes-sa!" and "in quel tuo co - re tan - to sul ve - ro il". The score includes dynamic markings like piano (p), forte (f), and sforzando (sf).

fin-to Ot-ton pre-val-se che la - sciar non ti cal-se per se-guir un ra-min-go, im-pe-ro, e tro-no?

Ah! che lun-gi è il ru-bel con la sua spoglia, o nozze in-fau-ste! o mia ver-go-gna, o do-glia!

Larghetto.

Violino I.
Violino II.
Viola.
OTTONE.
Bassi.
Violoneelli.

Tutti Bassi.

Tan-ti af-san-ki

Violone, senza Cembalo.

ho nel co - re, chil do - lo - re a me to - glie il re - spi - rar, chil do -

lo - re a me to - glie il re - spi - rar, a me to - - - glie il re - spi -

- rar; tan - ti af - san - ni ho nel co - re, chil do -

lo - re a me to - - - glie il re - spi - rar, chil do - lo - re a me to - glie,

Tutti, ma *p*

a me to - glie il re - spirar,

chil do - lo - re

a - me to - glie,

a me

to - glie il re - spirar.

Se non tro - xo il mio te - so - ro, per cui mo - ro,

(Fine.)

io non so più che spe - rar, io non so, io non so più che spe - rar, nò, io non so più che spe - rar;

Da Capo.

se non tro - vo il mio te -
soro, per cui mo - ro, io non so più che spe - rar, io non so più che spe - rar.

SCENA II.

B. (r. pag. 86.) OTTOONE solo.

Largo, e piano.

Violino I.

Violino II.

Viola.

OTTOONE.

Bassi.

senza Cembalo. con Cemb.

Io son tra-di-to; il mio ne-mi-co

fugge, ne via chi me ne av-ver-ta, o chi lo seguia? Ah! che con es-si al cer-to an-ron-dot-la Tr-o-fane.

Da-ci, sol - da-ti, e non si vo-la an-co-ra di lor per lor-me? e a per-te tro-re ran-no in fug.

gir le strade ei por - ti? In grata I'rin - ci - pes - sa! in quel tuo co - re tan - to sul ve - ro il

fin - to Ot - ton pre - val - se, che la - sciar non ti cal - se per se - guir un ra - min - go, im - pe - ro, e tro - no?

Ah! che lun - gi è il ru - bel con la sua spo - glia, o noz - ze in - fau - ste! o mia ver - go - gna, o do - glia!

Ardito, ma non presto.

(Violini.)

OTTONE.

(Bassi.)

*) L'Aria un tuono più alto, ex G^b:

13
etc.
Un disprezza - to af - fet - to

92

Un disprezzato af- fet - to, un mi - se-ro so - spet - to, un dispreza-to
 sde-gno mem-pio-no di do - lor, mem-pio-no di do - lor, min - fiam -
 man di fu - ror mo - ro - daf-fan -
 no, mo - ro, mo - ro daf-fan - no;
 un disprezzato af- fet - to, un disprezzato af- fet - to, un mi - se-ro so -
 spet - to, un mi - se-ro so - spet - to, un di - spe - ra - to sde - gno mem - pio - no di do - lor,
 mem - pio - no di do - lor, min - fiam -

man di fu - ror, mo - ro,

p

pp mo - ro d'af-fun - no, mo - ro, mo - ro d'af - fun -

no.

E la ver - go - gna an - cor miav - ram - pa di ros -

(Fine.)

sor mor - te ti sa - zie - rà, mor - te ti sa - zie - rà, ti sa - zie - rà

fa - to ti - ran - no, mor - te ti sa - zie - rà fa - to ti -

Da Capo.

Largo.

(Violini.)

OTTONE.

(Bassi.)

Non a tem-pre per col-pi si fie-ri, il mio cor, il mio cor se ben core d'un'

rè, non a tem-pre per col-pi si fie-ri, il mio cor se ben core d'un' rè, il mio cor se ben core d'un'

rè; non a tem-pre per col-pi si fie-ri, il mio cor, il mio

cor se ben core d'un' rò, nò, nò, nò, non a tem-pre per col-pi si fie-ri, non a cor, il mio cor se ben

core d'un' rò.

(Fine.)

On-ta e duo-lo or che so-lo sa-van-za ma-e sta-de, ra-gio-ne, co-stan-za, no-mi
 lon-ta-ni lon-ta-ni da me, ma-e sta-de, ra-gione, costan-za, no-mi

Dal Segno.

SCENA III.

Bosco con mare tempestoso.

Teofane.

TEOFANE, ADELBERTO, EMIRENO.

Em-pi! al vo stro at-ten-ta-to il Ciel re-si-ste; ed al pic-cioli na-

Adelberto.

Emireno.

xi-glio vieta il mar pro-cel-lo so-e scir dal fiu-me. Più del mar, più del Cie-lo

tor-bi-do mi spa-ven-ta il tuo bel ci-glio. Fat-to maggior il gior-no, er-rar non so-glio la

fu-ria seem-me-rà del-la tem-pesta. Tu, cui no-ta è la spiag-gia cer-ca di pe-seca-tor qual che a-bi-tu-ro, o-ve af-ten-diam fin tan-to, che tratta-bi-le al re-mo il mar si

A.

veda, non du bi tar; eu sto de io sa, rò di tua donna, e di tua pre da.

Violino I. Violino II. Viola. ADELBERTO. Bassi.

A te la scio, lì dol mi o, tu pre ser ra il mio te sor! Ella è so lo il mio de .

B.

veda, non du bi tar; eu sto de io sa, rò di tua donna, e di tua pre da.

Staccato.

(Violini.) ADELBERTO. (Bassi.)

Dinalzar i flut tial ciel fia che ces si au stro crudel,

Sheet music for a vocal piece with piano accompaniment. The vocal part is in soprano range, and the piano part includes bass and harmonic support.

The lyrics are in Italian:

- Line 1: *e la cal - ma tor - ne_rà, e la cal_ma tor_ne_rà, la cal - - - ma tor - ne_rà,*
- Line 2: *e la cal - ma, e la cal - - - ma tor_ne_rà;*
- Line 3: *d'in - al - zar i flat - ti al ciel fia — che ces - si au -*
- Line 4: *- stro - cruel, e la cal - ma tor - ne_rà,*
- Line 5: *e la cal - - - ma tor - ne_rà,*
- Line 6: *e la cal - - - ma tor - ne_rà.*
- Final measure: *(Fine.)*

Accompaniment details include dynamic markings like *p*, *f*, *pp*, and *tr* (trill), as well as various note values and rests.

Sol che a mor di sde - gno pie - ni qui be - gli oc - chi ras - se - re - ni, e vi - de - sti in - voi pie - tà, e vi - de - sti la pie - tà, e vi - de - sti la pie - tà.

Dal Segno.
D'in al

SCENA IV.

Teofane.

TEOFANE, e EMIRENO.

Emireno.

Perchè in vi - ta tor nai? La lun - ga am ba - scia per - chè for - za d'ue ci - der mi non eb - be? Te - o - fa - ne sei tu?

Teofane. Emireno. Teofane.

Son Te - o - fa - ne. Fi - glia a Ro - man? Si; di Ro - man la

fi - glia. Se non pu - ni - sce il gran de - lit - to Ot - to - ne, pu - ni - ral - lo co - lui, che d'O - ri - en - te reg - ge il tro - no su - bli - me, pu - ni - ral - lo Ba - si - lio, a me ger - ma - no, vi - ein sei

Emireno.

vive a di ve - nir so - vran - no. O! si che io di Bi - sanzio i - gno - ro i ca - si, nè so che d'un ti - ran - no in preda

Teofane.

sie - te. Vin - to fu - sur - pa - tor, guarda Ci - mi - seo il de - po - si - to sa - cro del - la co - ro - na, a me fu - to - re e

Emireno. Teofane.

padre. Ci mi scoti Ah! poi chè vol le il Cie lo a for za... D'in se guir non sa pe a si no bil

Emireno.

Teofane.

pre da. Che in tuo po ter ca des si... Emireno.

Cara, al se no ti stringo! Teofane.

(l'abbraccio.)

SCENA V.

ADELBERTO, e detti.

Adelberto.

in che spe rai? Seo sta ti, in de gno!

Te me ra rio pi ra ta, qual in -

Emireno.

si gue bal dan za in cor ti na sce? E tu con ar dir va no so tra co stei ra gion pre ten di an co ra?

Adelberto.

Quell' labbro on de bra mo si ar don più re gi di pro fa nar pre su me fug gi to al la ca te na un A fri -

ca not Dal se no su o ti stac che ran no a for za que sto fer ro, e il tuo sem pio.

Teofane.

Emireno.

Qual un que vin ca, io spo glia son d'un em pio! Pri gio nier del mio brac cio, qui non a travai,

(parte Adelberto con guardie.)

on de spe rar tuo scam po: o là, sia dal lo schi fo trat to ciò che puo tor li la

A*)

spe me di fug gir. Voi eu sto di te la Princi pes sa, e me con lei se gui te.

(a. Prefazione.)

Segue l'Aria „No, non temere”, pag. 107-109.

*) B.

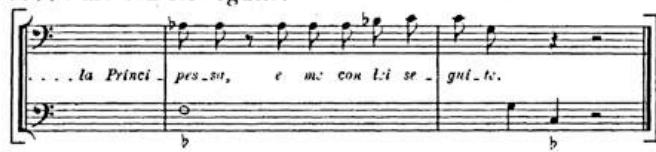
Princi pes sa, e me con lei se gui te.

(parte.)

C. v. pag. 100.

C. (v. pag. 99.)

RECIT..... e me con lei seguite.



(v. l'Aria „Le profonde”, pag. 72.)

(Tutti.)

(Viola.)

EMIRENO.

(Bassi.)

A musical score for a recitative. It includes parts for Tutti, Viola, and Bassi. The vocal part is sung by Emireno. The lyrics are: "Qual certevelta che caccia più non sa do-re fug-gir, che da vel-tri se-gui-ta - ta, e dall'al-tre aban-do-na-tu, si da in pre-da al caccia-tor." The key signature is B-flat major, and the time signature is common time.

Tutti.

A musical score for a recitative. It includes parts for Tutti, Viola, and Bassi. The vocal part is omitted. The lyrics are: "Tal sei tu; ma in me con fida, che far il tuo cor gio-ir, darò pre-mio al-la tua." The key signature is B-flat major, and the time signature is common time.

A musical score for a recitative. It includes parts for Tutti, Viola, and Bassi. The vocal part is omitted. The lyrics are: "fe-de, e sa-rà mia gran mer-ce de di dar si-ne al tuo do-lor. Tal sei tu; ma in me con -" The key signature is B-flat major, and the time signature is common time.

A continuation of the musical score for a recitative. It includes parts for Tutti, Viola, and Bassi. The vocal part is omitted. The lyrics are: "fe-de, e sa-rà mia gran mer-ce de di dar si-ne al tuo do-lor. Tal sei tu; ma in me con -" The key signature is B-flat major, and the time signature is common time.

fi - da, che fa - rò il tuo cor gio - ir; da - rò pre - mio al - la tua fe - de, e sa - rà mia gran mer -

ce - de di dar fi - ne al tuo do - lor, e sa - rà mia gran mer - ce - de di dar fi - ne al tuo do -

Tutti.

- lor.

SCENA VI.

TEOFANE con guardie.

TEOFANE.

Si me tra - e - te, al - me malva - gie, a mor-te che a ver - gi - ne re a - le con - vien mo -

ren-do, pre - ve - ni - re ol - traggio, serbe - rò questa spoglia ad Ot - to - ne, in tat - ta e pu - ra; a Ot - to - ne, che for - se in -

que - sto pun - to i - stess - so ad al - tra don - na in - grembo, la mia sal - vez - za e'l pro - pri - o nor tra - scu - ra.

A. (o. pag. 101, e pag. 10-21.)

Largo.

Violino I.
e Flauti.

Violino II.

Viola.

TEOFANE.

Bassi.

senza Flauti.

con Flauti. §

senza Fl.

Dir li po tes si ve di, cru de le, la tua fe de le che a mor te v à,

con Flauti.

dir li po tes si ve di, cru de le, la tua fe de le, la tua fe de -

- le che a mor - - - te v à, la tua fe de le che a mor te v à,

ve-di, cru-de-le,
 la tua fe-de-le che a mor-te vâ.

 E un suo so-spir del mio mo-rir
(Fine.)

 mo-stras-se al-me-no qualche pie-tà,
 e un suo so-spir del mio mo-rir
 mo-stras-se al-me-no

 con Flauti.
 qualche pie-tà, mo-stras-se al-me-no qualche pie-tà.
Dal Segno.
(parte.)

(Violini.)

TEOFANE.

(Bassi.)

Ben-chè mi

sia cru - de - le, ben - chè in - fe - del mi si - a, in - fi - da l'al - ma mi - a, nò, non sa -

rà co - sì, nò, non sa - rà, nò, non sa - rà co - sì;

ben - chè mi sia cru - de - le,

ben - chè in - fe - del mi si - a, in - fi - da l'al - ma mi - a, in - fi - da l'al - ma

mia, nò, non sa - rà co - sì, nò, non sa - - - - -
 nò, non sa - - - - -

- rà, nò, non sa - rà co - sì.

(Fine.)

Sen ta le mie que - re - le il Nu - me Dio d'a - mo - re, poi ren - da a que - sto co - re
 il ben che lo tra - di, poi ren - da a que - sto co - - - - - re,

poi ren - da a que - sto co - re il ben - - - - - che lo tra - di il ben - - - - - che lo tra - di.

Da Capo.

SCENA VII.

TEOFANE, mentre vuol partire vien ritenuta da EMIRENO che sopragiunge.

Emireno.

(alle guardie.)

Deh! ti trattie ne, o bella; e voi per po chi i stan ti da noi vi spon ta na te. Al tro ar...

Teofane.

(verso le guardie.)

...ca no a te deg gio, o Te o fa ne, svel la re in que sto punto. O lal deh, non par ti te. Em pio tu sei se of...

Emireno.

fendi una ver gin Re ale, in er me e so la. Nò, nò, che in tua dif fe sa ogn or m'a vra i o...

Teofane.

Emireno.

vunque volgi il passo. Dunque da te di ver so... Ascolta! Io son Basilio, a te germano; che dal ti ran cacciato fui co...

Teofane.

stret to a sol car ram min go il ma re: e an cor non mi rav vi so? La lun ga as sen za, i tuoi viaggi,

il cli ma di ver so e i pa ti men ti a sco se ro a que sti oc chi le sem bian ze che ad es so ben mi ram.

Emireno.

(s'abbracciano.)

men to: oh for tu na to in cont ro! Ca ra ger ma na! o ra il tuo spo so a vra i, e tuo pri gion l'em pio A del ber to

Teofane.

Emireno.

fi a. Co si can gia il de stin la sor te mi a! A piu op por tu no in con tro ol tre

(alle guardie che rientran)

piu ti di ro; coi vie ne in tan to dis si mular. Ve ni te, la Princi pes sa ei cen ni suoi ser vi tel

Allegro.

(Violino. I.)
Tutti.
(Violino II.)
(Viola.)
EMIRENO.
(Bassi.)

Viol. II.

No, non te-me-re, oh bel-la! con-ten-ta-ti fa-rò, con-ten-ta-ti fa-rò, nò,

non te-mer, nò, non te-mer, nò, non te-me-re, oh bel-la, con-ten-ta-ti fa-rò,

Sa-rà tua pre-da quel-la, sa-rà tua pre-da quel-la, d'il brando mio do-mò, ch'il
bran-do mio do-mò, sa-rà tua pre-da quel-la, ch'il
bran-do mio do-mò.

Dal Segno.
No,
(parte.)

TEOFANE.

Pur cangia-sti al-la fin, fa-to spie-ta-to, le tue vi-cen-de, e in tor-men-tar-mi stan-co, io pur ti

veg-gio: e ad-es-so po-trò sen-za ti-mo-re prender dall'i-dol mi-o un dol-ce am-presso.

Andante.

(Violini.)

(Viola.)

TEOFANE.

(Bassi.)

Go - de l'al - ma con so - la - ta quel la cal ma che spe -

ro,

quel la cal -

ma! go - de l'al - ma con so - la - ta, go - de

l'al - ma con so - la - ta quel - la cal - ma che spe - rò,

go-de-lul-ma conso-la-ta, go-de-lal-ma conso-la-ta

quella cal-

- ma quel-la cal-ma che spe-rò, quel-la cal-

- ma che spe-rò, go-de-lal-ma conso-la-ta quella cal-ma che spe-rò.

(Fine.)

112

Nè sa - rà mai più tur - ba - ta da quel ben che mi pia - gò, che mi pia - gò, nè sa - rà mai più tur - ba - ta da quel ben che mi pia - gò, nè sa - rà mai più tur - ba - ta da quel ben che mi pia - gò.

Da Capo.

SCENA VII.

Atrio nella Reggia.

OTTONE, MATILDA, GISMONDA.

Matilda.

U - no de' ser - vi miei an - che mi dis - se, che co - là Te - o - fa - ne, a con - so - lar sue pe - ne,

Ottone.

Matilda.

Ottone.

me - sta vol - gen - do il pas - so. Segui pur. A del ber - to con empia man se - co la tra - se - se a for - za. Oh in -

Gismonda.

vi - dia di for - tu - na, oh fa - tal gior - no! Te - o - fa - ne ei - ra - pi? Ven - det - ta in - si - gne no - bil co -

Matilda.

- rag - gio! o fi - glio mi - o, mia glo - ria! Si - non di - rai, quando di sangue in - tri - so del

tra - di - to - re il te - schio a tuo - pie - di ve - drai, me - co al Te - bro, sol - da - ti; i - vi s'ap - pre - sta oppor -

Gismonda.

tu - no al di - se - gno lie - ve spe - di - to le - gno. Per - fi - da, ben ti - stà, do - po che

tut - to ai fo - nor di sua fuga, A del ber - to in se - guir, si - Ot - ton co - stei (fer - ma - ti, non fug -

A. (o pag. 116.)

Ottone.

- gir!) la tua Ma - til - da la prigion disser - rò del tuo ne - mi - co. Ma - til - da! i miei con - giunti, i miei più

Matilda.

ca - ri congiu - rar con - tro met Si - gnor, son re - a, ma rea pen - ti - ta: e qui ve - drai fra

po - co o - pra del brando mi - o il lu - stre e de - gno, pro - strata a pie - di tuoi, con - dur l'in - de - gno.

114

A^a (o. pag. 115.)

Violini.

MATILDA.

Bassi.

Nel suo sanguine nel tuo pian_to la_ve_rò del cor la col_pa, e con_ten_ta al_lor sa_rò, con_ten_ta, con-

ten_ta, e con_ten_ta al_lor sa_rò; nel suo sanguine nel tuo pianto la_ve_rò del cor la

col_pa, e con_ten_ta al_lor sa_rò, e con_ten_ta al_lor sa_rò, e con_ten_ta,

e con_ten_ta al_lor sa_rò, e con_ten_ta, e con_ten_ta al_lor sa_rò.

Baste_rà per mio con_for_to ri_sar_ci_re il gra_ve tor_to, se l'in_fi_do io sve_ne_rò,

(Fine.)

— se l'in_fi_do io sve_ne_rò, baste_rà per mio con_for_to ri_sar_ci_re il gra_ve tor_to, se l'in_fi_do io sve_ne_rò,

Dal Segno.

Nel suo sanguine nel tuo

A^b (v. pag. 114.)
Allegro.

(Violini.)

MATILDA.

(Bassi.)

Nel suo sanguine, e nel tuo pian-to la-ve-

rò del cor la col-pa, e con-ten-to il cor sa-rò, e con-

ten-to il cor sa-rò; nel suo san-gue,

e nel tuo pian-to, la-ve-rò del cor la col-pa, e con-ten-to il cor sa-rò.

e con-ten-to il cor sa-rò, e con-ten-to il cor sa-rò, e con-

ten-to il cor sa-rò.

Ba-ste-

(Fine.)

116

- rà per mio confor-to ri-sar cir il grave tor-to, se l'in fi-do, se l'in fi-do io
sve-ne rò; ba-ste rà per mio con-for-to ri-sar cir il grave tor-to, se l'in
- fi-do io sve-ne rò; se l'in fi-do io sve-ne rò; se l'in fi-do io sve-ne rò.
Da Capo.

B. (v. pag. 113.)

Ottone.

rò del tuo ne-mi-co. Ma til-da? i miei con-giunti, i miei più ca-ri congiuarar contro

Matilda.

me? Si - gnor, son re - a, ma rea pen - ti - ta: e quì ve - drai fra po - co o - pra del brando
mi - o, il lu - stre e de - gno pro - stra - ta a pie - di tuo, con - dur l'in - de - gno.

(Mentre andrà partire, viene ritenuta da Emireno che sopraggiunge.)

SCENA VIII.

Emireno.

EMIRENO con ADELBERTO incatenato, e detti.

Matil - da, ar-re sta il pie - de, uo - po non v'è del o - pra tu - a. Ot - to - ne, già non cre -

Adelberto.

de - vi ch'io do - ves - si ad es - so in tuo po - ter, quì ri - tor - nar co - stu. Ne' io cre -

Gismonda.

dei, ch'esser ci tar gl'uf fi ci di sa tel li ti tuo i do ves se rò, oh ti ran no, i tuoi ne mi ci. Il figlio!

Matilda.

Ottone.

Emireno.

Il tra di tor! Dov' è Te o fa ne? Per compa rir ti men tur ba ta na nte ri com.

- po ne il sem bian te, e ti fa dir, chia te A del ber to in vi a per con fon der co si tua ge lo -

Ottone.

si a. Del do no suo fa rò un buon u so, e a morte non fi a cheil tol ga u na se con da

Emireno.

fu ga. De' tuo i mori ab band no al le sa et te reo di tan ti de lit ti il tem era rio. Ob be

Adelberto.

Gismonda.

Matilda.

di te. Ad di o, ma dre! U na fa re tra pria contro me si vuoti. Fer ma te, o là! e di qui

par ti, oh don na, il tru ci dar l'i ni quo a me s'a spetta, e l'ob blio dell'er ror sia la ven det ta.

(si pose in atto di ucciderlo)

Adelberto.

Ah! si Ma til da il lu stre, poi chè in gra to ti fui, convien che mor te venga per la tua man.

Matilda.

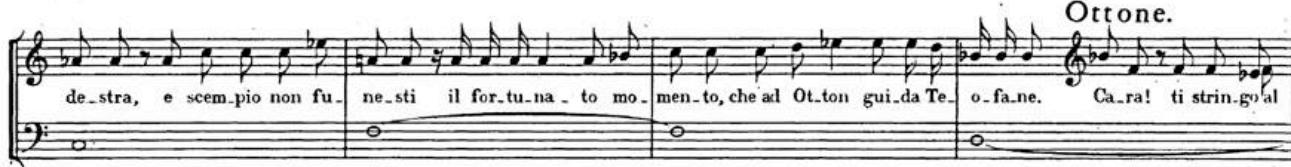
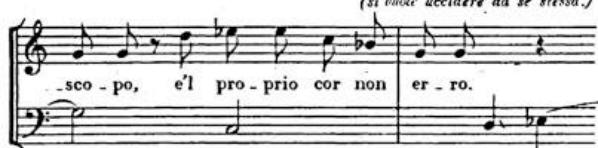
Gismonda.

E mor te a vrail! Per chè in vol to il mi rai? Ca de, vi le mio cor! di man l'ac cia ro. Qui sa rà ch'il rac.

co glia. Impa ra da Gis monda, oh fe mi nel la, co me sen za tre mar si vi bra un fer ro, seel to è lo

SCENA ULTIMA.

TEOFANE, e detti.

(si vuole uccidere da se stessa.)*Allegro.*

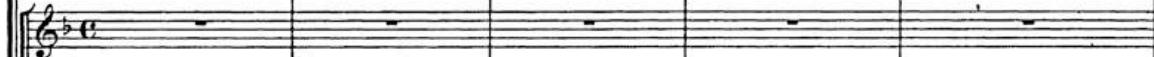
Tutti.



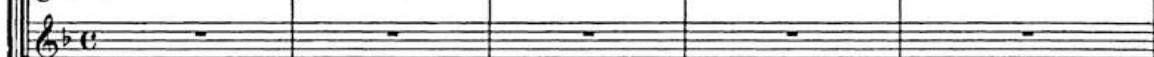
Viola.



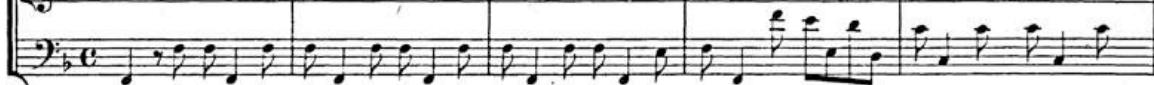
TEOFANE.



OTTONE.



Bassi.



do-ni al duo-lo per-do-ni, chi go-de co-sì, chi go-de co-

A-te-ne-ri af-set-ti il cor-sab-ban-do-ni al duo-lo per-

(Viol.)

-si, al duo-lo per-do-ni, al duo-lo per-do-ni, chi go-de co-sì, co-

do-ni, chi go-de co-sì, chi go-de co-sì, chi go-de co-sì, co-

-si, al duo-lo per-do-ni, chi go-de co-sì, a-te-ne-ri af-

-si, chi go-de co-sì, al duo-lo per-do-ni, a-te-ne-ri af-

fet-ti il cor-sab-ban-do-ni il duo-lo per-do-ni, chi go-de co-sì, al duo-lo per-do-ni, chi go-de co-sì;

fet-ti il cor-sab-ban-do-ni il duo-lo per-do-ni, chi go-de co-sì, al duo-lo per-do-ni chi go-de co-sì;

120

Tutti.

Adagio.

a' te_ne_ri af_fet_ti il cor s'ab_ban_doni al duo.lo per_doni, chi go_de co_si, chi go_de co_si.

a' te_ne_ri af_fet_ti il cor s'ab_ban_doni al duo.lo per_doni, chi go_de co_si, chi go_de co_si.

(Fine.)

Con di_sce i di_let_ti me_mo_ria di pe_ne; nè sa che sia be_ne, chi mal non sof_fri.

Adagio.

-fri, nè sa che sia be_ne, chi mal non sof_fri, chi mal non sof_fri.

-fri, nè sa che sia be_ne, chi mal non sof_fri, chi mal non sof_fri.

Da Capo.

Ottone.

Teofane.

Ma qual ca - so, qual Di _ o ti tol _ se al ra pi - tor? Dunque E.mi.re_no.... E . mi . re _ no non più,

Ottone.

ma di Ro - ma - no Ba - si - lio, au - gu - sto e re - de, a me ger ma - no! Tu Ba -

Emireno.

si - lio? Co - lui, che a lungo è si - glio da un ti - ran - no co - stretto, e fra mo - ri nu - dri.to, e tra i cor - sa - ri quell' im -

Ottone.

pe - rio che in Gre - cia tol - to gli fù, e ser - ci - to sui ma - ri. Di Te - o - fa - ne il ge - nio appen - de - te o - rai

Gismonda.

vo - ti al - me su - per - be. Io vi per - do - no. E - l'o - dio can - gia in a - mor Gis - mon - da.

Ottone.

In tu a ba - lia re - sti - o cu - gi - na, a sta - bi - llir la pa - ce. Troppo ma - ni - fe stai, che l'a - mo an -

Matilda.

A.) Adelberto.

- co - ra; per la se - con - da vol - ta sci - ol - go in - gra - to, il tuo piè. Ed io sù que - sta de - stra li - be - ra -

- tri - ce con au - spi - ci mi - glio - ri, e de - te stan - do i no - mi di ru - bel - lo, e di ri - va - le,

giu - ro ad Ot - to - ne, ea - te, fe - de im - mor - ta - le.

Segue il Coro.

*) B.

vol - ta sci - ol - go in - gra - to, il tuo piè.

Segue il Coro.

C O R O.

Tutti.

Viola.

TEOFANE.
GISMONDA.

MATILDA.

OTTONE.
ADELBERTO.

EMIRENO.

Bassi.

pa - ce, l'al - te - ro or go - glio già si par - ti.
 pa - ce, l'al - te - ro or go - glio già si par - ti.
 pa - ce, l'al - te - ro or go - glio già si par - ti.
 pa - ce, l'al - te - ro or go - glio già si par - ti.

FINE.

Ar - da e con - su - mi d'a - mor la fa - ce, la men - te per - fi - da che la tra -
 Ar - da e con - su - mi d'a - mor la fa - ce, la men - te per - fi - da che la tra -
 Ar - da e con - su - mi d'a - mor la fa - ce, la men - te per - fi - da che la tra -
 Ar - da e con - su - mi d'a - mor la fa - ce, la men - te per - fi - da che la tra -

di, la men - te per - fi - da che la tra - di.
 di, la men - te per - fi - da che la tra - di.
 di, la men - te per - fi - da che la tra - di.
 di, la men - te per - fi - da che la tra - di.

S

Dal Segno.

Fine dell' Opera.

APPENDICE.

I.

ATTO PRIMO, Scena V.

(c. pag. 27-31.)

Allegro.

(Tutti.)

OTTONE.

(Bassi.)

Cer - vo al - tier; poi - chè pro - strò com - bat - ten - do un gran ri - val,

cor - re lie - to al - la cer -
vet - ta, cor - re lie -
to al - la cer - vet - ta;

cer - vo al - tier, poi - chè pro - strò
com - bat - ten - do un gran ri - val,

cor - re lie - to al - la cer -
vet - ta,

cor - re lie - to, lie - to, cor - re, cor - re lie - to al - la cer -
vet - ta; al - la cer - vet - ta;

cer - vo al - tier, poi - chè pro - strò com - bat - ten -
 do un gran ri - val, cor - re lie - to al - la cer -
 vet - ta, cor - re lie - to al - la cer - vet - ta,
 cor - re lie - to al - la cer - vet - ta.
(Tutti.)
 cor - re lie - to al - la cer - vet - ta.

 (Viol.)
 E la pu - gna sua fe - li - ce for - se an - co - ra a lei ri - di - ce, for - se an -
(Fine.)

Viol. I.

Viol. II.

-co - ra a lei ri - di - ce, che da lun - gi il ri - mi - rò, da lun - gi, che da lun - gi il ri - mi -

-rò è sol - le - ci - ta l'a - spet -

-ta, che la lun - gi il ri - mi - rò è sol - le - ci - ta l'a -

-spet - ta, è sol - le - ci - ta l'a -

(Tutti.)

-spet - ta.

Dal Segno.

II.

ATTO PRIMO, Scena V.

(v. pag. 80.)

Allegro.

(Violini.)

MATILDA.

(Bassi.)

Vin-to è l'Amor da sde-gno e ge-lo-si-a, è trop-po of-fe-sa l'al-ma, è trop-po of-fe-sa l'al-ma, e vuol ven-det-ta, vuol ven-det-ta, vin-to è l'Amor da sde-gno, vin-to è l'Amor da sde-gno, e ge-lo-si-a, è trop-po of-fe-sa l'al-ma, è trop-po of-fe-sa l'al-ma, e vuol ven-det-ta, vuol ven-det-ta, e vuol vendet-

ta, è trop po of se sa l'al ma, è trop po of se sa l'al - ma, e vuol ven -

- det ta, vuol ven det - ta, e vuol ven det - ta.

Cadrà sul tra di tor la
(Fine.)

pe na ri - a tan to più fie ro al lor, tan to più fie ro al lor, che men là - spet -

- ta, che men là - spet - ta, ca drà sul tra di tor la pe na ri - a

Da Capo.

tan to più fie ro al lor, che men là - spet - ta, che men là - spet - ta.

III.

ATTO PRIMO Scena VI.

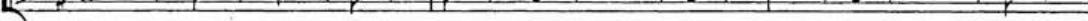
A. (c. pag. 132.)

(c. pag. 31.)

Allegro, ma non troppo.

(Violini.) 
staccato.

OTTONE. 

(Bassi.) 



Adagio, e pianissimo. a tempo.

Io spe - ra - i, io spe - rai tro - var ri po - so lie - to spo - so in dol - ce lac - cio,

senza Cembalo. con Cemb.




e con - vien ch'impie - ghi il braccio a do - mar,



a do - mar un o - dio al - tier, un



o - dio al - tier; io spe - rai tro - var ri po - so lie - to spo - so in dol - ce

lac - cio, e con-vien ch'impieghi il braccio, e con-vien ch'impieghi il braccio a do-

- mar, a do-mar un o - dio al

- tier, e con-vien ch'impieghi il braccio a do-mar un o - dio al tier.

(Fine.)

Par-che op - por go - da il de - sti - no quan-do il ve - de - pur vi - ci - no no - vi in -

- ciam - pi, no - vi in - ciam - pi al

mio pia - cer, no - vi in - ciam - pi, no - vi in - ciam - pi al mio pia - cer. Da Capo.

B. (o. pag. 132.)*Larghetto.*

(Violini.)

OTTONE.

(Bassi.)

Io spe - rai tro-var ri - po - so lie - to spo - so in dol - ce lac - cio, e con - vien che im - pie - gli il

bra - cio a do - mar, a do - mar un o - dio al - tier, e con - vien che im - pie - gli il

bra - cio a do - mar un o - dio al - tier, io spe - rai tro-var ri - po - so lie - to

spo - so in dol - ce lac - cio, e con - vien ch'impieghi il bra - cio a do - mar, a do - mar un o - dio al -

tier, e con vien chim-pie-ghi il brac - cio a do mar un o - dio al tier,
e con-tien chim-pie-ghi il braccio a domar un o - dio al tier.
Par che op por go-da il de-
(Fine.)
sti no quan-do il cre-do più ri ci - no no - vi in ciam - pi, no - ri in -
ciam pi al mio pia cer, no - xi in ciam pi, no - vi in ciam pi al mio pia cer.
Io spe -
Dal Segno.

IV^A

ATTO PRIMO, Scena II.

(v. pag. 21.)

(v. pag. 136.)

Allegro.

(Violini.)



ADELBERTO.



(Bassi.)

Musical score for Bassi (Bassi) in E major. The score consists of three staves. The top staff shows a continuous eighth-note pattern. The middle staff shows a continuous eighth-note pattern. The bottom staff shows a continuous sixteenth-note pattern. The lyrics 'Ca - ra, tu nel mio pet - to pre - pa - ra-tia go -' are written below the middle staff.

Musical score for Bassi (Bassi) in E major. The score consists of three staves. The top staff shows a continuous eighth-note pattern. The middle staff shows a continuous eighth-note pattern. The bottom staff shows a continuous sixteenth-note pattern. The lyrics '... der, pre - pa - ra-tia go - der! ca - ra!' are written below the middle staff.

Musical score for Bassi (Bassi) in E major. The score consists of three staves. The top staff shows a continuous eighth-note pattern. The middle staff shows a continuous eighth-note pattern. The bottom staff shows a continuous sixteenth-note pattern. The lyrics 'tu nel mio pet - to, tu nel mio pet - to pre - pa - ra-tia go -' are written below the middle staff.

der, pre-pa -

p

tr.

ra-ti, *pre-pa-ra-ti a go-* der, *pre-pa -*

ra-ti, pre-pa-ra-ti a go- der.

f

Sen - - to

(Fine.)

chin que-sto co - re

rac - chiu - de il Dio d'a - mo - re, già tut - to il suo pia -

-cer, *il suo pia - cer, già tut - to il suo pia - cer.*

tr.

Dal Segno.

ATTO SECONDO, Scena III.

(v. pag. 52.)

(v. pag. 184.)

*Allegro.*Tutti (Violini)
unisoni.

MATILDA.

Bassi.

The musical score consists of five staves of music. The top staff is for 'Tutti (Violini) unisoni' in C major. Below it are three staves for 'MATILDA' (soprano), 'Bassi' (bass), and two other voices. The vocal parts sing in unison. The music is divided into sections by tempo changes: 'Allegro.' (fast), 'Adagio.' (slow), and 'tr.' (trill). The lyrics are in Italian and include: 'spie - ta - ta ma - dre, pen - sa!', 'spie - ta - ta ma - dre, ch'il fi - glio tuo mor - rà, morrà, ch'il fi - glio tuo mor - rà!', 'spie - ta - ta ma - dre, ch'il fi - glio tuo mor - rà, pen - - -', and 'spie - ta - ta ma - dre, ch'il fi - glio tuo mor - rà, pen - - -'. The score also includes dynamic markings such as forte (f), piano (p), trill (tr.), and a fermata (s).

V.

ATTO SECONDO, Scena V.

(r. pag. 60.)

Non troppo Allegro.

Tutti.

TEOFANE.

Bassi.

Spe - ra si, mi dice il co - re,

chil de_stin - si can - ge - rà, mi di - ce il co - re chil desti n si can - gerà, chil de_stin si can - ge.ra,

si can ge - rà, spe - ra si, spe - ra si,

mi dice il co - re, spe - ra si, spe - ra si, spe - ra si, mi dice il co - re, chil de_stin si can - ge.rà,

chil de_stin si can - ge.rà, mi di - ce il co - re, chil de_stin si can - ge.rà,

di - ce il co - re, chil de_stin si can - ge.rà, si can - ge - rà,

ch'il de.stin si can - ge.rà.
(Fine.)

Au.ra fi _ ne il mio do_lo_re, che Cu.pi _ do al sen_mi da,

Da Capo.

VI.

ATTO SECONDO, Scena XII.

B. (v. pag. 28.)*Allegro.*

(Violino I.)

(Violino II.)

(Viola.)

MATILDA.

(Bassi.)

140

far le sue vendet te sde gna to il cor promet te, ma poi, ma poi, poi non le fà,
— poi non le fà, nò, nò, poi non le fà, nò, nò, nò, nò,
nò, poi non le fà. *Di far le sue vendet te sde gna to il cor promet te, sde...*
gna to il cor promet te, ma poi non le fà, ma poi, ma poi, poi non le fà, nò, nò, poi non le

fà, *ma poi, poi non le fà.*

Adagio.

L'irri...ta la fie...rezza, la fie...rezza, lo pla...ca la dol...cezza, la dol...cezza, lo vin...ce la pie...tà, — lir...ri...ta la fie...rezza, lo

(Fine.)

— cez...za, la dol...cezza, lo vin...ce la pie...tà, — lir...ri...ta la fie...rezza, lo

pla...ca la dol...cezza, lo vin...ce la pie...tà, — lo vin...ce la pie...tà.

Adagio.

Da Capo.

VII.

Larghetta.

(Violini.)

TEOFANE.

(Bassi.)

The musical score consists of five staves of music. The top staff is for Violins (Violini.), the second for Voice (TEOFANE.), the third for Bass (Bassi.), and the bottom two are for the Piano (indicated by a treble and bass clef). The music is in common time, with a key signature of one flat. The vocal part (second staff) begins with a rest, followed by a melodic line. The piano part (bottom two staves) provides harmonic support with sustained notes and rhythmic patterns. The lyrics, written in Spanish, are as follows:

Tra que - ste ca - re ombre gra - di - te ven - go a tro - va - re l'a ma - to ben.

A lui ri - de - te au - re vez - zo - se, le pe - ne a - sco - se del me - sto sen; a -

— lui — ri de - te au - re vez - zo - se, le pe - ne a - sco - se del me - sto sen; —

a lui ri - de - te au - re vez zo - se, le pe - ne a sco - - se,
le pe - ne a sco - se del me - sto sen.
Ma se si pen - te d'a_ver_mi a ma - ta,
(Fine.)
a lui fia gra - ta la mor - te al men, a lui fia gra - ta la mor - te al men; ma -
se si pen - te d'a - ver - mi a ma - ta, a lui fia gra - ta, a lui fia gra - ta
la mor - te al men.
Tra que - ste
Dal Segno.

VIII.
OUVERTURE.

(o. pag. 1)

I.

2. *(Allegro.)*

etc., pag. 7-11; — e **Gavotta** pag. 6-7 (Fine).

(Fine.)

G. F. Händel's Werke,

Ausgabe der Deutschen Händelgesellschaft.

Bis zum Jahr 1881 sind folgende 70 Bände in 21 Jahrgängen erschienen:

Jahrgang		Band	M.	Jahrgang		Band	M.
Oratorien, etc.							
I.	Acis und Galatea	3	9	XIII.	3 Te Deum (in D, B und A dur)	37	12
	Chorstimmen, Clavierausz und Text sind bei Nieter-Biedermann in Leipzig und Winterthur erschienen.			XIII.	lateinische Kirchenmusik	38	12
XI.	Alexander Balus	33	15	I.	Sämtliche Clavierstücke	2	12
IV.	Alexandersest, Cäcilienode	12	12	VII.	Concerne für Orchester	21	12
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			IX.	12 Orgelconcerne	28	12
II.	Allegro (Fröhlein und Schwermuth)	6	12	X.	12 große Concerne für Streichinstrumente	30	15
	Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			XIX.	Kammermusik. 37 Sonaten und Trios für Violinen, Flöten oder Oboen, mit Bass	27	15
II.	Athalia	5	15		Dieser Band enthält in den 6 Sonaten für 2 Oboen und Bass Händel's schwärmste Compositionen, aus seinem 11. Lebensjahr.		
VII.	Belsazar	19	15				
VIII.	Cäcilienode, kleine	23	9	XX.	Sämtliche 22 italienische Duetts und 2 Trios. Zweite, vervollständigte Ausgabe	32	12
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.						
X.	Debora	29	15		Opern.		
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			XVII.	Admeto	73	9
II.	Herakles	4	15	XIV.	Agrippina	57	9
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			IX.	Alcina	86	12
VI.	Herakles' Wahl	18	9	XVII.	Alessandro	72	10
VI.	Josua	17	15	XIII.	Almira	55	10
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			XIV.	Amadigi	62	9
VI.	Israel in Egypten	16	15	XXI.	Arianna	83	10
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann. Desgleichen die gedruckten Orchesterstimmen.			XV.	Ariodante	85	12
VIII.	Indas Macabäus	22	15	XVI.	Ezio	80	10
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			XV.	Floridante	67	10
XVIII.	Parnasso in Festa. Serenata	54	12	XV.	Giulio Cesare	65	10
III.	Passion nach Johannes	9	9	XIX.	Lotario	68	10
V.	Passion nach Brockes	15	12	XIV.	Muzio Scuvola	77	10
XVIII.	Resurrezione	39	9	XXI.	Orlando	64	9
IX.	Salomo	26	15	XXI.	Ottone	82	10
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			XIX.	Partenope	66	12
IV.	Samson	10	15	XVI.	Pastor Fido	78	10
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			XVI.	Poro	59	10
V.	Saul	13	15	XX.	Radamisto	79	10
III.	Semele	7	15	XVII.	Riccardo	63	12
	Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			XIV.	Rinaldo	74	10
I.	Susanna	1	15	XVI.	Rodelinda	58	10
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			XIII.	Rodrigo	70	10
III.	Theodora	8	15	XVII.	Scipione	56	9
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.			XV.	Silla	71	10
VIII.	Triunfo del Tempo	24	10	XV.	Siroe	61	10
VII.	Triumph der Zeit und Wahrheit	20	15	XVIII.	Sosarme	75	10
				XX.	Tamerlano	81	10
				XVI.	Teseo	69	10
				XIV.	Colomeo	60	9
				XVIII.		76	10
Kirchenmusik.							
XI. XII.	Anthems, vollständig in 3 Bänden	34—36	a 15				
V.	Königshymnen (Krönungsanthems)	14	10				
IV.	Tranerhymne (Begräbnisanthem)	11	9				
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.						
VIII.	Dettinger Te Deum	25	10				
	Chorstimmen, Clavierausz, u. Text bei Nieter-Biedermann.						
X.	Utrechtischer Te Deum und Iubilate	31	9				

Sämtliche Bände sind im Ganzen wie auch einzeln zu beziehen, und zwar gebunden durch Breitkopf und Härtel in Leipzig, broschirt durch den unterzeichneten Cassirer. Preis des Jahrgangs (2—5 Bände) M. 30; der einzelnen Bände a. M. 9—15.

Über den Bezug wie Eintritt in die Subscription ertheilt nähere Anskunft die

Verlagsbuchhandlung von Wilhelm Engelmann in Leipzig,
Cassirer der Gesellschaft.

Leipzig, October 1881.